5-003-174-**B2** (1)

External SSD
Lecteur SSD externe
SSD externa
SSD esterna
Εξωτερική SSD
Zewnętrzny dysk SSD
SSD extern
Išorinis SSD
Внешний SSD
Сыртқы SSD
外接固態硬碟
外置固态硬盘

Operating Instructions/Mode d'emploi/Bedienungsanleitung/Manuale de istruzioni/Gebruiksaanwijzing/Instrucțiuni de utilizare/Návod k obsluze/Használati útmutató/Návod na obsluhu/Kullanma kılavuzu/Οδηγίες λειτουργίας/Руководство пользователя/Kasutusjuhend/Eksploatacijos instrukcijos/Lietošanas instrukcijas/Bruksanvisning/Betjeningsvejledning/Käyttöohjeet/Instrucțiuni de utilizare/Navodila za uporabo/Bruksanvisning/Инструкции за експлоатация/Upute za rad/Uputstvo za upotrebu/Udhëzimet e përdorimit/Инструкция по эксплуатации/Пайдалану нұсқаулығы

SL-MG5, SL-M1, SL-M2

© 2019 Sony Corporation

English Data recording device

WARNING
Keep away from children. If swallowed, promptly see a doctor.
To reduce the risk of shock hazard, do not expose the unit to rain or moisture.
To avoid electrical shock, do not open the cabinet. Refer servicing to qualified personnel only.

For the Customers in U.S.A
NOT AFFILIABLE IN CANADA, INCLUDING IN THE PROVINCE OF QUEBEC.
(POUR LES CONSOMMATEURS AUX ÉTATS-UNIS. NON AFFILIABLE AU CANADA, Y COMPRIS LA PROVINCE DE QUÉBEC)

For questions regarding your product or for the Sony Service Center nearest you: Sony Electronics Inc. Media Services, 11302 Eastpoint Drive Building B, Suite 600 Lenexa, TX 78045; mediaservicesupport.sony.com or (877) 440-3453
The number below is for the FCC-related matters only.

Regulatory Information

Supplier's Declaration of Conformity	
Trade Name:	SONY
Model No.:	SL-MG5, SL-M1, SL-M2
Responsible Party:	Sony Electronics Inc.
Address:	16535 Via Esprillo, San Diego, CA 92127 U.S.A.
Telephone No.:	858-942-2230

This device complies with Part15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

CAUTION
You are cautioned that any changes or modifications not expressly approved in this manual could void your authority to operate this equipment.

NOTE:
- This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
  - Reorient or relocate the receiving antenna.
  - Increase the separation between the equipment and receiver.
  - Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
  - Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.
- The telephone number shown above pertains to the declaration of conformity, not the contact for our customer support. See contact information for customer support on the warranty card.

For the Customers in Canada
CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

Operating Environment Requirements
Supported OS: Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13-10.15
- Operation is not guaranteed for all devices.
- Please check the latest information list at the following URL: https://www.sony.net/SL_cmpt/

When Using this Unit on the PC
- See illustration **A** for the connection method.
- Do not use this unit for extended periods of use as the surface may be hot.
- If this unit is not recognized by the PC or the host device you are using, remove the device, shutdown or restart your PC or host device, and try plugging this unit again.
- When the data transfer is in progress, the LED indicator is flashing. Please do not remove this unit while flashing.

Disconnecting this Unit from the PC
In this section, we describe the procedure for disconnecting this unit from the PC while the power is on.

Windows PC users
1 **Click "Safely Remove Hardware and Eject Media" in the notification area at the lower right of the screen.**
This unit currently connected to the PC appears on the screen.
2 **Click on this unit.**
3 **Wait until the message "Safe to Remove Hardware" appears, and disconnect the USB cable from the PC.**

Mac users
1 **Drag and drop this unit's icon on the desktop into [Trash].**
2 **After the icon has disappeared from the desktop, disconnect the USB cable from the PC.**

Supplied software
Download the latest software from the following URL
https://www.sony.net/SL_app/
* For details, please refer to the web page above.

Notes on Use
This unit is a precision instrument. Saved data may be lost due to sudden failure. As a precaution against possible failure, periodically save the data in this unit elsewhere. Sony will not repair, restore or replicate recorded contents under any circumstances. Furthermore, Sony shall not be responsible for any damage to or loss of recorded data for any cause.
- Note the following when using other USB devices while connecting this unit to equipment.
  - The transfer speed of this unit may become slower.
  - You may be unable to use this unit if it is connected to equipment via a USB hub. If this happens, reconnect this unit directly to the USB port of the equipment.
- Do not connect a wrong USB cable to this unit, which may damage the socket.
- Do not remove this unit from the equipment while writing, reading or deleting data. Doing so may damage the data.
- If this unit is still connected to the PC in the following situations, the PC may not operate correctly.
  - When you start or restart the PC.
  - When the PC enters sleep or hibernation, or returns from either.

  Disconnect this unit from the PC before doing these operations.
- It is strongly recommended that you periodically back up the data written on this unit.
- The supplied product warranty is limited only to this External Solid State Drive when used normally in accordance with these operating instructions and with the accessories that were included in the unit (in the specified or recommended system environment. Services provided by the Company, such as user support, are also subject to these restrictions.

Sony shall not be responsible for any damage to or loss of recorded data.

Handling this unit
- Do not use or store this unit in the following locations. Doing so may cause this unit to malfunction.
  - Somewhere extremely hot, cold or humid
  - Never leave this unit exposed to high temperature, such as in direct sunlight, near a heater, or inside a closed car in summer. Doing so may cause this unit to malfunction or become deformed.
  - In a badly ventilated place
  - In a dusty or humid place

High temperature of this unit
While using this unit, the main body of this unit becomes hot. This is not a malfunction. Depending on the operating environment, the temperature may rise to 40 °C or higher. Touching them for a long time in this condition may cause a low temperature burn.

For the detail on operations and support related information, see the following URL.
www.sony.net/memorycard

Specifications

Interface	USB 3.2 Gen 2
Dimensions (Approx.)	
This unit only (Approx.):	55 mm × 13 mm × 110 mm (2.16 in × 0.51 in × 4.33 in) (W × H × D, without protrusions)
With supplied rubber bands (Approx.):	59 mm × 17 mm × 110 mm (2.32 in × 0.66 in × 4.33 in)
Mass (Approx.):	130 g (4.6 oz) (main body only)
Water / Dust proof*:	IP67
Shock Proof*:	3 m drop
Operating environment	
Temperature:	5 °C to 40 °C (41 °F to 104 °F)
Humidity:	95% or less (non-condensing)
Storage environment	
Temperature:	−25 °C to +60 °C (−13 °F to +140 °F)
Humidity:	95% or less (non-condensing)

* This unit is shock, water, and dust resistant and were tested under controlled laboratory conditions. Please use this unit in proper environment. Liquid damage and rough handling are not covered by the warranty.

Included items
USB Type-C to USB Type-C cable (45 cm) (1)
USB Type-C to USB Standard-A cable (45 cm) (1)
Rubber bands (2), Label sticker sheet (1): See illustration **B** for their usage. Rubber bands for securing your label or memo.
Set of printed documentation

Design and specifications are subject to change without notice.

Trademarks
- USB Type-C® and USB-C® are registered trademarks of USB Implementers Forum.
- Microsoft and Windows are registered trademarks and/or trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.
- Mac, macOS and OS X are registered trademarks and/or trademarks of Apple Inc. in the U.S. and other countries.
- All other system names and product names mentioned in these operating instructions are the trademarks or registered trademarks of their respective development companies. ™ and ® are not mentioned in each case in these instructions.

LIMITED WARRANTY
U.S. and Canada only – 3 yrs
Sony Electronics Inc. solely for purchases made in the United States and Sony of Canada Ltd. solely for purchases made in Canada (collectively "Sony") warrants this product against defects in materials and workmanship and will, at its option, repair or replace (or authorize any subsequent end user owner(s) ("You" or "Your") for the time period set forth above as set forth herein. Pursuant to this Limited Warranty, Sony will, at its option, (i) repair the product using new or refurbished parts or (ii) replace the product with a new or recertified/refurbished product of the same (or similar) model. For purposes of this Limited Warranty, "recertified" or "refurbished" means a product or part that has been returned to its original specifications. **In the event of a defect, these are Your exclusive remedies.** Sony does not warrant that the operation of the product will be uninterrupted or error-free.
Term: For the time period set forth above from the original date of purchase of the product when purchased directly from Sony or Sony authorized dealer ("Dealer"). Determine if a dealer is in the Sony authorized dealer network, please visit US: www.sony.com/ retailers; Canada: http://dealerlocator.sony.ca/locator; or call (877) 865-4824. The number below is for FCC-related matters only.
This Limited Warranty covers only the hardware components packaged with the product. It does not cover any accompanying software or media, any hardware or software usage and it does not cover any software products whether or not contained in or bundled with any other included content; any such software or other media content is provided "AS IS" unless expressly provided for in any enclosed software License Agreement(s) included with the product or Your right to and Your use of any such License Agreement(s) included with the product or Your rights and obligations with respect to the software or other included content. If You purchased an extended service plan, please refer to the service plan for the coverage, duration and terms of service. Extended service plans are not governed by this Limited Warranty.
To obtain warranty service, You must deliver the product, in either its original packaging or packaging affording an equal degree of protection to the user, to authorized service center together with a dated purchase receipt in order to obtain warranty service. Sony cannot guarantee that it will be able to repair any product under this warranty or make a product exchange without risk to or loss of software or data. **It is Your responsibility to backup or save the contents of Your media or data, data, software or other materials You may have stored or preserved on Your product. It is likely that any media or parts, data, software, or other materials (like game pictures, music, videos, etc.) will be lost or reformatted during service and Sony will not be responsible for such damage or loss.** Carefully package the product and send prepaid to the authorized service for Your product:
For purchases made in the UNITED STATES:
Visit Sony's Website: **www.sony.com/support**
Or call the Customer Experience Center: 1-800-222-SONY (7669)
To register Your product or for contact information to purchase accessories or parts go to Sony's Website.
For purchases made in CANADA:
Visit Sony's Website: **www.sony.ca/support**
Or call the Customer Experience Center: 1-877-899-SONY (7669)
To register Your product or for contact information to purchase accessories or parts go to Sony's Website.
On-site service for televisions of certain dimensions may be available to a customer living within a 50km radius of an authorized Sony service facility, provided the residence can be accessed by an on-road service vehicle.
Repair/Replacement/Warranty Period: This Limited Warranty shall apply to any repair, replacement part or replacement, recertified or refurbished product for the remainder of the warranty period applicable to the original product. Sony may charge You for any Parts or product replaced under this Limited Warranty will become the property of Sony. Any replacement, recertified or refurbished product provided to You under this Limited Warranty may, at Sony's option, vary in color and/or cosmetic design from the original product and may not contain certain features (such as customization/ personalization).
Sony is not responsible for, and this Limited Warranty does not cover, any damage arising from a failure to operate the product within its intended uses, or otherwise from misuse, abuse, improper installation, or neglect, or from any service or modification, or use installation. Sony is not responsible for any labor or parts costs you incur relating to repairs or service from providers/servicers not authorized by Sony to perform service. This Limited Warranty only covers product issues caused by defects in material or workmanship during ordinary use. This Limited Warranty does not apply to or cover products purchased from sources other than Sony or a Sony authorized dealer (including but not limited to online auctions). This Limited Warranty does not cover any other acts of nature; (ii) power surges; (iii) accidental damage; (iv) abuse; (v) limitations of technology; (vi) misuse; (vii) neglect; (viii) failure to follow operating, perspiration, sand, smoke, or foreign materials; (viii) damage, malfunction and/or failure to perform caused by any software or any service or repair not provided by Sony; (ix) damage, malfunction and/or failure to product resulting from servicing not authorized or performed by Sony; (x) damage or Sony authorized repairs in any internet viruses, bugs, worms, or Trojan Horses; (xi) malfunctions due to peripherals; (xi) excessive use of modifications to any part of the product including "hosting" or other modifications to control the behavior of the product or any factory installed operating system; (xiii) consumables (such as batteries or (ink) any product where the factory-applied serial number has been altered or removed from the product. Further, to the extent not prohibited under applicable law, Please note that Sony disclaims warranties of thousands of individual pixels, and displays typically contain a small number of pixels that function properly. This is normal for this type. Sony does not cover up to .01% pixel outages (small dot picture elements that are dark or incorrectly illuminated).
This Limited Warranty does not cover Sony products sold "AS IS" or "WITH ALL FAULTS" or consumables (such as batteries or (ink) cartridges). This Limited Warranty replace missing components from any package purchased "Open Box" or "AS-IS". This limited Warranty is valid only in the United States and Canada (as applicable).
LIMITATION ON DAMAGES: SONY SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES FOR BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY OR CONDITION OR THIS PRODUCT. NOR SHALL RECOVERY OF ANY KIND AGAINST SONY BE GREATER THAN THE AMOUNT OF PURCHASE PRICE OF THE PRODUCT FROM SONY OR AN AUTHORIZED SONY DEALER.
DURATION OF IMPLIED WARRANTIES OR CONDITIONS: EXCEPT TO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW, ANY IMPLIED WARRANTY OR MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ON THIS PRODUCT IS LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THE LIMITED WARRANTY.
Some jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusions may not apply to You. This Limited Warranty gives You specific legal rights and You may have other rights which vary from jurisdiction to jurisdiction.
For purchases made in the U.S.: Read the following Dispute Resolution/ Arbitration provision carefully. It details Your rights and instructions should a dispute related to the product arise.
What Happens If We Have A Dispute: Should a dispute or claim arise related to the product, Your purchase and/or use of the product, the terms of this Limited Warranty, or any service provided under the terms of this Limited Warranty (including any repair or replacement) ("Dispute"), You and Sony agree that the **Dispute shall be resolved exclusively through binding arbitration. YOU UNDERSTAND AND ACKNOWLEDGE THAT BY AGREEING TO ARBITRATION, YOU ARE GIVING UP THE RIGHT TO LITIGATE (OR PARTICIPATE IN AS A PARTY OR CLASS MEMBER) IN ANY DISPUTES IN COURT. You also agree that ANY DISPUTE RESOLUTION PROCEEDING WILL ONLY CONSIDER YOUR INDIVIDUAL CLAIMS, AND BOTH PARTIES AGREE NOT TO HAVE ANY DISPUTE HEARD AS A CLASS ACTION, REPRESENTATIVE ACTION, CONSOLIDATED ACTION, OR PRIVATE ATTORNEY GENERAL ACTION.** Despite the above, You have the right to litigate any Dispute on an individual basis in small claims court or other similar court of limited jurisdiction, to the extent the amount at issue does not exceed $15,000, and as long as such court has proper jurisdiction and all other requirements (including the amount in controversy) are satisfied.
Arbitration Instructions. To begin Arbitration, either You or Sony must make a written demand to the other for arbitration. The Arbitration will take place before a single arbitrator. The arbitration will be administered in keeping with the Expedited Procedures of the Commercial Arbitration Rules and the Supplementary Proceedings for Consumer-Related disputes ("Rules") of the American Arbitration Association ("AAA"), when applicable and in effect when the claim is filed. You may get a copy of AAA's Rules by contacting AAA at (800) 778-7879 or visiting www.adr.org. The filing fees to begin and carry out arbitration will be shared between You and Sony, but in no event shall Your fees ever exceed the amount allowable by the special rules for Consumers Disputes provided for by AAA, at which point Sony will cover all additional administration fees and expenses. This does not prohibit the Arbitrator from giving the winning party their fees and expenses of the arbitration when appropriate pursuant to the Rules. Unless You and Sony agree differently, the arbitration will take place in the country and state where You live, and applicable federal or state law shall govern the substance of any Dispute during the arbitration. However, the Federal Arbitration Act, 9 U.S.C. § 1, et seq., will govern the arbitration itself and not any state law on arbitration. The Arbitrator's decision will be binding and final, except for a limited right of appeal under the Federal Arbitration Act.
Opt-Out Instructions. If You DO NOT WISH TO BE BOUND BY THE BINDING ARBITRATION PROVISION, THEN: (1) You must notify Sony in writing within 30 days of the date that You purchased the product; (2) Your written notification must be mailed to Sony Electronics Inc., 16535 Via Esprillo, MZ 1105, San Diego CA 92127, Attn: Legal Department; AND (3) Your written notification must include (a) Your NAME; (b) Your ADDRESS; (c) the DATE You purchased the product, and (d) a clear statement that "YOU DO NOT WISH TO RESOLVE DISPUTES WITH ANY SONY ELECTRONICS ENTITY THROUGH ARBITRATION AND/OR BE BOUND BY THE CLASS ACTION WAIVER."
Opting out of this dispute resolution procedure will not affect the coverage of the Limited Warranty in any way, and You will continue to enjoy the benefits of the Limited Warranty.(T31-2)

Français Enregistreur de données

AVERTISSEMENT
Tenir hors de portée des enfants. En cas d'ingestion, consulter immédiatement un médecin.
Afin de réduire les risques d'incendie ou de décharge électrique, n'exposer pas cet appareil à la pluie ou à l'humidité.
Pour éviter toute électrocution, ne pas ouvrir le boîtier. Confier l'entretien à un technicien qualifié uniquement.

Pour les clients au Canada
CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

Exigences de l'environnement d'exploitation
Systèmes d'exploitation pris en charge : Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13-10.15
- Un système d'exploitation indiqué dans la liste ci-dessus doit être installé dirigeâne.
- Le fonctionnement sur tous les appareils n'est pas garanti.
- Veuillez consulter la dernière liste de compatibilité à l'URL suivante : https://www.sony.net/SL_cmpt/

Lors de l'utilisation de cet appareil sur un PC
- Reportez-vous à l'illustration **A** pour le raccordement.
- Soyez prudent lorsque vous manipulez cet appareil après une utilisation ou un accès prolongé car il risque d'être chaud.
- Si cet appareil n'est pas reconnu par le PC ou l'appareil hôte utilisé, retirez l'appareil, arrêtez ou redémarrez votre PC ou appareil hôte et essayez de rebrancher cet appareil.
- Le témoin LED clignote pendant le transfert de données. Ne retirez pas cet appareil tant que le témoin clignote.

Débranchement de cet appareil du PC
Cette section indique comment débrancher cet appareil du PC lorsque le PC est allumé.

Utilisateurs de PC Windows
1 **Cliquez sur « Retirer le périphérique en toute sécurité et éjecter le média » dans la zone de notification dans le coin inférieur droit du bureau.**
Cet appareil actuellement raccordé au PC apparaît sur l'écran.
2 **Cliquez sur cet appareil.**
3 **Attendez que le message « Safe to Remove Hardware » apparaisse, puis débranchez le câble USB du PC.**

Utilisateurs de Mac
1 **Tirez l'icône de cet appareil sur le bureau et déposez-la dans la [Corbeille].**
2 **Une fois que l'icône a disparu du bureau, débranchez le câble USB du PC.**

Logiciel fourni
Téléchargez la version la plus récente à partir de l'adresse URL suivante
https://www.sony.net/SL_app/
* Pour plus de détails, veuillez vous reporter à la page Web ci-dessus.

Remarques sur l'emploi
Cet appareil est un instrument de précision. Les données sauvegardées peuvent être perdues à la suite d'une panne soudaine. Pour vous protéger contre toute panne, sauvegardez régulièrement les données de cet appareil sur un autre support. Sony ne peut en aucun cas réparer, restaurer ou dupliquer le contenu en mémoire de copies.
De plus, Sony décline toute responsabilité quant aux dommages ou pertes des données enregistrées, quelle qu'en soit la cause.
- Notez les points suivants si d'autres dispositifs USB sont utilisés lorsque cet appareil est raccordé à un autre appareil.
  - La vitesse de transfert de cet appareil peut être ralentie.
  - Vous ne pourrez peut-être pas utiliser cet appareil s'il est raccordé à un autre appareil par un concentrateur USB. Si c'est le cas, reconnectez cet appareil directement à un port USB de l'autre appareil.
- Ne raccordez pas cet appareil avec un câble USB inadéquat, car la prise pourrait être endommagée.
- Ne débranchez pas cet appareil de l'autre appareil pendant l'inscription, la lecture ou la suppression de données. Ne frappez pas, ne pliez pas, ne laissez pas tomber, ne mouillez pas et n'exercez pas de force excessive sur cet appareil. Ceci pourrait abîmer les données.
- Si cet appareil est encore raccordé au PC dans les situations suivantes, le PC risque de ne pas fonctionner correctement.
  - Lorsque vous démarrez ou redémarrez le PC.
  - Lorsque le PC se met en veille ou en hibernation, ou revient de l'une ou l'autre. Débranchez cet appareil du PC avant effectuer ces opérations.
- Il est fortement recommandé de sauvegarder régulièrement les données inscrites sur cet appareil.
- La couverture de garantie de ce produit se limite au disque SSD externe lui-même, lors d'une utilisation normale respectant les directives du présent mode d'emploi avec les accessoires inclus (sur la configuration système ou dans l'environnement recommandé). Les services offerts par la société, par exemple l'assistance à l'utilisateur, sont également limités par ces conditions.

Sony décline toute responsabilité en cas d'endommagement ou de perte des données enregistrées.

Manipulation de cet appareil
- N'utilisez pas et ne rangez pas cet appareil aux endroits suivants. Sinon, cet appareil ne fonctionnera pas correctement.
  - Endroit extrêmement chaud, froid ou humide
  - Ne laissez jamais cet appareil exposé à une température élevée, comme en plein soleil, près d'un appareil de chauffage ou à l'intérieur d'une voiture, sauna vitres closes. Sinon, il risque de ne plus fonctionner ou se déformer.
  - Endroit mal ventilé
  - Endroit poussiéreux ou humide

Haute température de cet appareil
Lorsque vous utilisez cet appareil, son coffret devient chaud. Ceci est normal. Selon l'état de fonctionnement, sa température peut monter jusqu'à 40 °C, voire plus. Il est possible de se brûler si l'on touche trop longtemps le coffret dans cet état.

Pour plus d'informations sur le fonctionnement et l'assistance, reportez-vous à l'URL suivante.
www.sony.net/memorycard

Spécifications

Interface	USB 3.2 Gen 2
Dimensions (Environ)	
Cet appareil uniquement (Environ) :	55 mm x 13 mm x 110 mm (2,16 po. x 0,51 po. x 4,33 po.) (L x H x P, hors parties saillantes)
Avec les bandes en caoutchouc fournies (environ) :	59 mm x 17 mm x 110 mm (2,32 po. x 0,66 po. x 4,33 po.)
Poids (Environ)	130 g (4,6 on.)
Résistant à la poussière / à l'eau* :	IP67
Résistant aux chocs* :	Chute de 3 m
Environnement d'exploitation	
Température :	5 °C à 40 °C (41 °F à 104 °F)
Humidité :	95 % ou moins (sans condensation)
Environnement d'entreposage	
Température :	−25 °C à +60 °C (−13 °F à +140 °F)
Humidité :	95 % ou moins (sans condensation)

* Cet appareil est résistant aux chocs, à l'eau et à la poussière, et a été testé dans des conditions d'essai en laboratoire contrôlées. Veuillez utiliser cet appareil dans un environnement adapté. Les dommages causés par du liquide et une manipulation brutale ne sont pas couverts par cette garantie.

Éléments inclus :
Câble USB Type-C à USB Type-C (45 cm) (1)
Câble USB Type-C à USB Standard-A (45 cm) (1)
Bandes en caoutchouc (2), feuille d'étiquettes autocollantes (1) : Reportez-vous à l'illustration **B** pour leur usage. Bandes en caoutchouc pour sécuriser votre étiquette ou mémo.
Jeu de documents imprimés

La conception et les spécifications sont sujettes à modification sans préavis.

Marques commerciales
- USB Type-C® et USB-C® sont des marques commerciales de USB Implementers Forum.
- Microsoft et Windows sont des marques déposées et/ou des marques commerciales de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays.
- Mac, macOS et OS X sont des marques déposées et/ou des marques commerciales de Apple Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays.
- Tous les autres noms de systèmes et de produits mentionnés dans ce mode d'emploi sont des marques commerciales ou des marques déposées de leurs sociétés respectives. Les marques ™ et ® ne sont pas mentionnées dans ce mode d'emploi.

GARANTIE LIMITÉE
É.-U. et Canada uniquement – 3 ans
Sony Electronics Inc. valable pour les achats effectués aux États-Unis et Sony du Canada Ltée. exclusivement pour les achats effectués au Canada (collectivement « Sony ») garantit ce produit contre les défauts de matériaux et de fabrication et, à sa propre discrétion, réparera ou remplacera (ou autorisera tout propriétaire d'utilisateur final ultérieur suivants (« Vous » ou « Votre ») pendant la période définie ci-dessus et comme indiqué dans les présentes. Conformément à cette Garantie limitée, Sony, à son gré, (i) réparera le produit en utilisant des pièces neuves ou remises en état ou (ii) remplacera le produit par un produit neuf ou recertifié/remis en état du même modèle (ou similaire). Aux fins de la présente Garantie limitée, les termes « recertifié » ou « remis en état » désignent un produit ou une pièce qui a retrouvé ses spécifications d'origine. **En cas de défaut, ce sont Vos recours exclusifs.** Sony ne garantit pas le fonctionnement ininterrompu ou sans erreur du produit.
Modalité : Pendant la période définie ci-dessus à compter de la date d'achat du produit directement de Sony ou d'un vendeur autorisé Sony (pour déterminer si un vendeur fait partie du réseau de vendeurs autorisés Sony, consultez la page Web, aux É.-U. : www.sony.com/retailers; pour le Canada : https://dealerlocator.sony.ca/locator; ou contactez Sony directement, Sony, à une garantie limitée qui ne couvre que les logiciels ou le matériel fourni avec le produit (spécifié ou remis en état tout produit ou pièce établi(e)).
Cette garantie limitée couvre uniquement les composants matériels emballés avec le produit. Elle ne couvre pas les accessoires séparés, l'assistance technique pour l'utilisation du matériel ou des logiciels ou l'utilisation du matériel ou des logiciels, ou non dans le produit, et tout autre contenu inclus; tout logiciel ou autre contenu inclut de façon directe ou indirecte dans ou avec un produit comme conformément à un contrat de licence du logiciel joint ou à la Licence d'utilisation de l'utilisateur final. Veuillez vous reporter à la Licence d'utilisateur de l'utilisateur final incluse avec le produit. Pour connaître vos droits et obligations en ce qui concerne le logiciel ou tout autre contenu inclut. Si vous avez acheté un plan de service étendu, veuillez vous reporter au plan de service pour connaître l'étendue de la couverture, la durée et les conditions d'utilisation. Les plans de **services étendus ne sont pas régis par cette Garantie limitée.**
Pour obtenir un service de garantie, vous devez livrer le produit, dans son emballage d'origine ou un emballage offrant un niveau de protection équivalent à un centre de service autorisé Sony accompagné du reçu d'achat daté afin d'accéder au service de garantie. Sony ne peut pas en mesure de garantir la réparation d'un produit au titre de cette garantie ou l'échange d'un produit sans risque d'altérer le logiciel ou de perdre des données. **Il relève de votre responsabilité de sauvegarder le contenu de votre média ou toute autre donnée, logiciel ou autre matériel que vous avez stocké ou conservé sur votre produit. Il est probable que tout média ou toute pièce, toute donnée, tout logiciel ou autre matériel (comme des images de jeu, la musique, des vidéos, etc.) soit perdu ou reformaté pendant le service et Sony ne pourra être tenu pour responsable dudit dommage ou de ladite perte.** Emballez le produit avec soin et envoyez-le en port prépayé au service autorisé pour votre produit :
Pour les achats effectués aux ÉTATS-UNIS :
Visitez le site Web Sony : **www.sony.com/support**
Ou appelez le centre d'expérience client : 1-800-222-SONY (7669)
Pour enregistrer votre produit ou pour des coordonnées pour acheter des accessoires ou des pièces, rendez-vous sur le site Web Sony.
Pour les achats effectués au CANADA :
Visitez le site Web Sony : **www.sony.ca/support** ou
appelez le centre d'expérience client : 1-877-899-SONY (7669)
Pour enregistrer votre produit ou obtenir des coordonnées pour acheter des accessoires ou des pièces, rendez-vous sur le site Web Sony.
Un service sur place pour les téléviseurs de certaines dimensions est disponible pour les clients vivant dans un rayon de 50 km d'un centre de service Sony agréé, à condition que le lieu de résidence soit accessible à un véhicule de service.
Garantie de réparation/remplacement/garantie : Cette Garantie limitée s'applique à toute réparation, pièce de rechange ou tout produit de remplacement, recertifié ou remis en état pendant la période de garantie restante applicable au produit d'origine. Sony peut vous facturer des pièces ou produits remplacés dans le cadre de cette Garantie limitée sera la propriété de Sony. Tout produit de remplacement, recertifié ou remis en état fourni au titre de cette Garantie limitée peut, au gré de Sony, varier en couleur et/ou en design esthétique par rapport au produit d'origine et peut ne pas inclure de graveur d'origine ou une personnalisation/ similaire.
Sony n'est pas responsable de, et cette Garantie limitée ne couvre pas, tout dommage survenu suite à une utilisation du produit non conforme à son utilisation prévue, ou autrement le non- respect du manuel du propriétaire et des consignes de sécurité ou d'opérations qui en découlent, ou d'installation ou de service non autorisés. Sony n'est responsable des frais liés à la main-d'œuvre ou à l'achat de pièces payés suite à une réparation ou un service effectué par des fournisseurs non autorisés par Sony. Cette Garantie limitée couvre uniquement les dommages causés au produit par des défauts de matériaux ou de fabrication survenus dans le cadre d'une utilisation normale. Cette Garantie limitée ne couvre pas les produits achetés auprès de sources autres que Sony ou un revendeur autorisé Sony (y compris les ventes aux enchères en ligne non autorisées), ou les dommages causés par : (i) une exposition extérieure et d'autres actes de la nature; (ii) les surtensions électriques; (iii) un dommage accidentel; (iv) un abus; (v) les limites de la technologie; (vi) un dommage consécutive; (vii) le contact avec un liquide, la chaleur, l'humidité ou le sable, ou d'autres matières ou (viii) une panne, un dysfonctionnement ou tout fonctionnement incorrect du produit suite à une réparation effectuée avec des pièces ou fournitures autres que celles fournies ou approuvées par Sony; (ix) les virus informatiques ou circulant sur Internet, les bogues, les vers ou les chevaux de Troie; (x) les dysfonctionnements dus à des périphériques/accessoires; (xi) les modifications apportées à une pièce du produit, incluant l'hébergement ou d'autres modifications visant à contrôler le comportement du produit ou tout système d'exploitation installé à l'usine; (xii) les consommables comme les batteries ou (ou) tout produit dont le numéro de série appliqué à l'usine a été altéré ou retiré du produit. En outre, dans la mesure où ledit produit requiert l'utilisation d'un écran, veuillez noter que Sony décline toute garantie relative à l'absence de pixels individuels, et les écrans contiennent généralement un petit nombre de pixels qui ne fonctionnent pas correctement. Ledit écran contient généralement un petit nombre de pixels à hauteur de 0,01 % (petits éléments d'image sous forme de points sombres ou mal éclairés).
Ladite Garantie limitée ne couvre pas les produits Sony vendus « EN L'ETAT » ou « AVEC DEFAUTS », ou les consommables (comme les piles ou les piles jetables). Sony ne remplacera pas les composants manquants d'un emballage acheté comme « Boîte ouverte » ou « EN L'ETAT ». Cette Garantie limitée est valide uniquement aux États-Unis et au Canada (selon le cas).
PAS EXCLUSIF LE PRIX D'ACHAT DU PRODUIT — SONY NE PEUT PAS ÊTRE TENU RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS RÉSULTANT DE LINEXÉCUTION D'UNE GARANTIE EXPRESSE OU IMPLICITE OU D'UNE CONDITION SUR CE PRODUIT. TOUT RECOUVREMENT DE SONY NE POURRA PAS EXCÉDER LE PRIX D'ACHAT DU PRODUIT AUPRÈS DE SONY OU D'UN VENDEUR SONY AUTORISÉ.
DURÉE DES GARANTIES OU CONDITIONS IMPLICITES : SAUF DANS LA MESURE OU CELA EST INTERDIT PAR LA LOI EN VIGUEUR, TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE VALEUR MARCHANDE OU D'ADAPTATION A UN USAGE PARTICULIER SUR CE PRODUIT EST LIMITÉE A LA DURÉE DE LADITE GARANTIE LIMITÉE.
Certaines juridictions n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou consécutifs, ou autorisent des limitations sur la durée d'une garantie implicite, ainsi les limitations ou exclusions ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous. Ladite Garantie limitée vous accorde des droits spécifiques reconnus par la loi et vous pouvez bénéficier d'autres droits qui varient d'une juridiction à une autre.
Pour les achats effectués aux États-Unis : Lisez attentivement la clause de résolution/l'arbitrage des litiges suivante. Vous droits et les étapes à suivre en cas de litige lié au produit y sont détaillés.
Que se passe-t-il en cas de litige : En cas de litige ou de réclamation lié(e) au produit, à votre achat et/ou à l'utilisation du produit, aux clauses de ladite Garantie limitée, ou à un service fourni conformément aux conditions de ladite Garantie limitée (incluant une réparation ou un remplacement) (« Litige »), vous et Sony acceptez que **le litige soit résolu exclusivement à travers un arbitrage exécutoire. VOUS COMPRENEZ ET RECONNAISSEZ QU'EN ACCEPTANT L'ARBITRAGE VOUS AVEZ LE DROIT D'INTENTER UNE ACTION EN JUSTICE POUR LUI OU DE PARTICIPER EN TANT QUE PARTIE OU MEMBRE D'UN RECOURS COLLECTIF DANS LES LITIGES DEVANT UN TRIBUNAL. Vous acceptez également que TOUTE PROCÉDURE DE RÉGLEMENT DES DIFFÉRENDS CONSIDÉRERA UNIQUEMENT VOS REVENDICATIONS INDIVIDUELLES, ET LES DEUX PARTIES ACCEPTENT QU'UN LITIGE NE SOIT PAS ENTENDU COMME UNE ACTION EN RECOURS COLLECTIF OU REPRÉSENTATIVE OU PROCURIUR GÉNÉRAL.** Malgré les indications ci-dessus, vous avez le droit d'intenter une action en justice de manière individuelle ou par le biais de la Cour des petites créances ou une Cour similaire à la compétence limitée, dans la mesure où le montant en question n'excède pas 15 000 $, et aussi longtemps que la Cour soit compétente et que toutes les autres exigences (incluant le montant en litige) soient satisfaites.
Consignes d'arbitrage. Pour commencer l'arbitrage, vous ou Sony devez faire une demande d'arbitrage écrite à l'autre partie. L'arbitrage aura lieu devant un seul arbitre. L'arbitrage sera géré en vertu des Procédures accélérées des Règles d'arbitrage commercial et les Procédures additionnelles (les « Règles ») de l'association américaine d'arbitrage (« AAA ») pour les différends de consommateur, si elles sont applicables et en vigueur au moment où la réclamation est traitée. Vous pouvez demander une copie des Règles de l'AAA en contactant l'AAA au (800) 778-7879 ou en visitant le site Web www.adr.org. Les droits de dépôt pour commencer et mener l'arbitrage seront partagés entre vous et Sony, mais vos frais ne devront en aucun cas excéder le montant permis par les règles spécifiques de AAA pour les Différends de consommateurs, après quoi Sony couvrira tous les frais administratifs et dépenses additionnels. Ce paragraphe n'interdit pas à l'arbitre de restituer à la partie ayant obtenu gain de cause les frais et dépenses qu'elle a engagés dans l'arbitrage lorsque les Règles le permettent. Sauf si Sony et vous en convenez autrement, l'arbitrage aura lieu dans le pays et l'État où vous vivez, et la loi fédérale ou d'Etat applicable régira le fond de tout différend pendant l'arbitrage. Cependant, la Loi sur l'arbitrage fédéral 9 U.S.C. § 1, et seq., régira l'arbitrage et non une quelconque loi d'Etat sur l'arbitrage. La décision de l'arbitre sera obligatoire et définitive, sauf pour un droit d'appel limité en vertu de la Lo

中文（简） 数据记录设备

警告
请将本品放在儿童接触不到的地方。如果吞食，立即请医生救治。
为减少发生火灾或电击的危险，请勿让本装置淋雨或受潮。
为防止触电，请勿打开机盖。维修只能由有资格的人员进行。

操作环境要求

支持的操作系统：Windows® 10、Windows® 8.1、macOS 10.13–10.15
• 上述所列的操作系统全部已出厂时安装。
• 无法保证对所有设备都能正常操作。
• 请通过下列位置提前检查兼容列表：
https://www.sony.net/SLM_cmpt/

在电脑上使用本装置时

• 关于连接方法，请参见插图 **A**。
• 在长时间使用本装置后请务必小心操作，因为装置表面可能会发热。
• 如果在点亮使用的电脑或主设备未识别本装置，请移除本装置，关闭或重新启动电脑或主设备，然后再次尝试插入本装置。
• 进行数据传输时，切勿进行以下操作。否则会导致数据丢失或损坏。
  – 拔下电脑的电源线或主设备的电源线
  – 切换电脑或主设备的睡眠模式
  – 关闭本装置的电源

从电脑上断开本装置

在不仍在打开电脑的情况下从电脑上断开本装置的步骤。

Windows电脑用户

1 **在桌面右下角的通知区域中单击“安全删除硬件并弹出媒体”。**
屏幕上将显示当前连接至电脑的本装置。

2 **单击本装置。**

3 **稍候片刻，直至显示信息 “Safe to Remove Hardware”，然后从电脑上断开USB 线。**

Mac用户

1 **将桌面上本装置的图标拖放至[废纸篓]中。**
当图标从桌面消失后，从电脑断开USB线。

随附软件

以下程序无需最新软件
https://www.sony.net/SLM_sup/
• 有关详细信息，请参阅上述网页。

使用须知

本装置属精密设备，保存的数据可能会因突发故障而丢失。为了预防可能的故障，请定期将本装置上的数据保存到电脑上。索尼公司在任何情况下均不负责因记录内容的维修、恢复或复制工作。
此外，索尼公司对下列原因而导致记录数据的损坏或丢失概不负责。
• 在本装置与设备相连的情况下使用或同时使记录数据的操作或意外操作。
• 如果装置正在记录数据或执行工作时因闪烁导致记录数据的损坏或丢失概不负责。
• 在写入、读取或删除数据的过程中，切勿从设备上移除本装置，切勿操作、弯折、掉落、冲击本装置或对本装置施加压力。否则可能会损坏数据。
• 在下列情况下，本装置或其记录数据可能会丢失：因电磁干扰或静电影响；已经动或重启动电脑时。
  – 电脑进入睡眠或冬眠模式，或从上述模式恢复时。
  – 在执行上述操作之前，请先将本装置从电脑上断开。
• 切勿通过反复启断操作执行上述操作。
• 我们的产品积仅限于外置固态驱动器本身，且要遵守这些使用说明书。使用本装置时，请勿将本装置用于超出本使用说明书规定范围的用途，本公司提供的服务，如用户支持，也受这些限制。
• 本公司对使用本装置的任何第三方设备的兼容性概不负责。
• 本公司对下列使用本装置的任何第三方的财务损失、利润损失、第三方的索赔等不承担任何责任。

注意

• 以上内容和中国法律规定不符之处，以中国法律为准。

商标

• USB Type-C® 和USB-C® 是USB Implementers Forum的商标。
• Microsoft和Windows是Microsoft Corporation在美国和/或其他国家或地区的注册商标和/或商标。
• Mac、macOS和iOS 是Apple Inc. 在美国和其他国家或地区的注册商标。
• 上述操作说明中所提及的其他所有系统名称及产品名称均为其各自开发公司的商标或注册商标。此处操作说明中未一一显示 ™ 及 ® 标记。

规格

接口	USB 3.2 Gen 2
尺寸（近似值）	
仅本装置（近似值）：	55 mm × 13 mm × 110 mm （宽 × 高 × 长，不包括凸部分）
包含随附的橡皮筋（近似值）：	59 mm × 17 mm × 110 mm
质量（约）	130 g
防水/防尘★：	IP67
防腐★：	3 ml/单项
操作环境	
温度：	5 ℃到40 ℃
湿度：	95 %或更低（无结露）
储存环境	
温度：	-25 ℃到60 ℃
湿度：	95 %或更低（无结露）

★ 本装置防腐、防水和防尘，且在受控制的实验室条件下进行了测试。请在适当的环境中使用本装置，保持范围不包括液体损坏和粗暴处理导致的损坏。

包含的物品：
USB Type-C to USB Type-C线(45cm) (1)
USB Type-C to USB Standard-A线(45cm) (1)
橡皮筋(2)，标签贴纸(1)： 有关使用，请参阅辅助 **B**。橡皮筋、用于固定标签或备忘录。
一套打印说明文档

设计或规格如有变动，恕不另行通知。

한국어 데이터 레코딩 장치

경고
어린이의 손이 닿지 않는 곳에 두십시오. 만약 삼켰을 때에는 즉시 의사의 진단을 받으십시오.
감전 또는 화재의 위험을 줄이기 위해 장치를 비 또는 습기에 노출시키지 말아야 합니다.
또한 제품 감전의 위험을 줄이기 위해 장치를 열지 마십시오. 자격을 갖춘 서비스 담당자에게 의뢰하십시오.
Open de behuizing niet. Dit kan elektrische schokken tot gevolg hebben. Laat het apparaat alleen nakijken door bevoegde servicetechnici.

Vereisten besturingssysteem

Ondersteunde besturingssystemen: Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13–10.15
• Een besturingssysteem dat hierboven wordt vermeld, moet door de fabrikant geïnstalleerd zijn.
• De werking wordt niet gegarandeerd voor alle apparaten.
• Controleer de recentste compatibiliteitslijst op de volgende URL:
https://www.sony.net/SLM_cmpt/

작동 환경 요구 조건

지원 OS: Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13–10.15
• 위에 나열된 OS는 공장 출하 시 설치되어 있습니다.
• 모든 디바이스에서 작동이 보장되는 것은 아닙니다.
• 다음 URL에서 최신 호환성 목록을 확인하십시오.
https://www.sony.net/SLM_cmpt/

사용하기 전에

본 기기는 정밀 기기입니다. 저장된 데이터는 갑작스런 오동작으로 손실될 수 있습니다. 데이터 손실을 방지하기 위해 정기적으로 데이터를 컴퓨터에 백업하십시오. 소니사는 어떤 상황에서도 저장된 내용을 수리, 복원 또는 복제하는 데 대해 책임을 지지 않습니다.
또한 소니사는 다음 원인으로 인해 저장된 데이터의 손실 또는 손상에 대해 어떤 책임도 지지 않습니다.
• 본 기기를 컴퓨터 또는 주변기기에 연결하는 동안 또는 조작 시
• 데이터를 쓰거나 읽거나 삭제하는 동안 다음 장치를 사용하는 경우에는 다음을 주의하십시오. 그렇지 않으면 데이터가 손상될 수 있습니다.
  – 컴퓨터 또는 주변기기의 전원 코드를 뽑는 경우
  – 컴퓨터 또는 주변기기의 절전 모드 또는 최대 절전 모드 상태에서 복귀하는 경우
  – 본 기기의 전원을 끄는 경우
• 본 기기를 반복적으로 켜고 끄는 조작은 하지 마십시오.
• 당사 제품은 본 기기 자체 및 관련 소프트웨어의 사용 범위에 한해 제공됩니다. 본 기기를 사용할 때는 본 사용 설명서에 명시된 범위에서 사용하십시오. 당사가 제공하는 서비스 등 본 사용 설명서에 명시되지 않은 용도로 본 기기를 사용하는 것에 대해 당사는 책임을 지지 않습니다.
• 당사는 본 기기 및 관련 소프트웨어를 사용하는 것과 관련하여 제3자에 대한 재무적 손실, 이익 손실, 제3자의 청구 등에 대해 책임을 지지 않습니다.

주의

• 지원되는 운영 체제에 대한 최신 정보는 다음 웹 사이트를 참조하십시오.
https://www.sony.net/SLM_cmpt/
• 이 사양은 변경될 수 있습니다.

사양

인터페이스	USB 3.2 Gen 2
크기(돌출부 제외)	
본 기기만(약):	55mm × 13mm × 110mm (너비 × 높이 × 깊이, 돌출부 제외)
제공된 고무 벨트 포함(약):	59mm × 17mm × 110mm
중량(약)	130g
방수/방진★:	IP67
내용시:	3m 낮에
사용 환경	
온도:	5℃에서 40℃
습도:	95% 이하(결로 현상 없음)
보관 환경	
온도:	-25℃에서 60℃
습도:	95% 이하(결로 현상 없음)

★ 본 장치는 방수, 방진 및 방식을 차단하여 관련 실험 조건에 따라 테스트되었습니다. 본 기기를 적절한 환경에서 사용하십시오. 액체 및 부주의한 취급으로 인한 손상은 보증 범위에 적용되지 않습니다.

Meegeleverde onderdelen
USB Type-C naar USB-A kabel C 케이블(45cm)(1)
USB 타입 C – USB 표준 A 케이블(45cm)(1)
고무 벨트(1), 라벨 스티커 시트(1): 사용 방법은 그림 **B**를 참조하십시오. 라벨이나 메모를 고정하기 위한 고무 벨트입니다.
인쇄된 문서 설명

디자인 및 사양은 예고 없이 변경될 수 있습니다.

Nederlands Gegevensopnametoestel

WAARSCHUWING
Houd het apparaat buiten het bereik van kinderen. Raadpleeg onmiddellijk een arts als het apparaat wordt ingeslikt.
Om het gevaar van brand of elektrische schokken te verkleinen, mag het apparaat niet worden blootgesteld aan regen of vocht.
Open de behuizing niet. Dit kan elektrische schokken tot gevolg hebben. Laat het apparaat alleen nakijken door bevoegde servicetechnici.

Vereisten besturingssysteem

Ondersteunde besturingssystemen: Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13–10.15
• Een besturingssysteem dat hierboven wordt vermeld, moet door de fabrikant geïnstalleerd zijn.
• De werking wordt niet gegarandeerd voor alle apparaten.
• Controleer de recentste compatibiliteitslijst op de volgende URL:
https://www.sony.net/SLM_cmpt/

Bij gebruik van deze eenheid op de pc

• Zie afbeelding **A** voor de aansluitingsmethode.
• Wees voorzichtig wanneer u deze eenheid vastpakt nadat de laptopcomputer of het bureaublad gedurende lange tijd aan staan.
• Als deze eenheid niet wordt herkend door de pc of hostapparatuur die is gebruikt, moet u deze verwijderen, de pc of het apparaat opnieuw opstarten en deze eenheid opnieuw aansluiten of een andere eenheid opnieuw proberen aan te sluiten.
• Wanneer de gegevens overdracht plaatsvindt, knippert het LED-lampje. Verwijder deze eenheid niet wanneer bij knippert.

Bij gebruik van deze eenheid op de Mac

• Raadpleeg **A** voor de aansluitingsmethode.
• Wees voorzichtig wanneer u deze eenheid vastpakt nadat de laptopcomputer of het bureaublad gedurende lange tijd aan staan.
• Als deze eenheid niet wordt herkend door de pc of hostapparatuur die is gebruikt, moet u deze verwijderen, de pc of het apparaat opnieuw opstarten en deze eenheid opnieuw aansluiten of een andere eenheid opnieuw proberen aan te sluiten.
• Wanneer de gegevens overdracht plaatsvindt, knippert het LED-lampje. Verwijder deze eenheid niet wanneer bij knippert.

Bij gebruik van deze eenheid op de pc

1. Klik op “Hardware veilig verwijderen en media uitwerpen” in het **meldedelingengebied** van het **taakbalk**.
Deze eenheid en het apparaat in aangesloten op de pc, verschijnt op het scherm.
2. **Klik op dit apparaat.**
3. **Wacht tot het bericht “Safe to Remove Hardware” verschijnt en ontkoppel de USB-kabel van de PC.**

Mac-gebruikers

1. **Sleep en plak het pictogram van dit apparaat op het bureaublad in [Prullenmand].**
2. **Nadat het pictogram van de desktop is verdwenen, kunt u de USB-kabel van de PC loskoppelen.**

Meegeleverde software

Download de volgende software van de volgende URL
https://www.sony.net/SLM_sup/
• Voor meer informatie raadpleeg bovenstaande website.

Opmerkingen over gebruik

De apparaat is een precisieapparaat. Opgeslagen gegevens kunnen verloren raken door een plotselinge defect. Als periodiek gegevens van dit apparaat ergens anders op als voorzorgsmaatregel tegen een mogelijke defect. Sony is niet verantwoordelijk voor herstel, reproductie, herstellen of opnieuw.
Bovendien is Sony niet verantwoordelijk voor verlies van, of schade aan opgenomen gegevens.

• U of een tweede kg gebruik van andere USB-toestellen als u dit apparaat aansluit op uw apparatuur.
• De mediabundelheid van dit apparaat kan lager worden.
  – U kunt mogelijk dit apparaat niet gebruiken als het is aangesloten op apparatuur via een USB-hub. Als dit gebeurt, sluit dit apparaat dan rechtstreeks aan op de USB-poort van de apparatuur.
• Niet alle USB-apparaten werken met dit apparaat.
  – USB-hulb het gebruik van dit apparaat niet garandeert.
  – Sommige apparaten niet van de apparatuur tijdens het schrijven, lezen of wissen van gegevens. Sla niet op het apparaat, bijg het niet, laat het niet vallen, maak het niet nat en voer er geen buitensporige druk op uit. Dergelijke acties kunnen leiden tot beschadiging van de interne onderdelen.
• Laat de USB-kabel in de volgende situaties nog is aangesloten op de PC, is het mogelijk dat de PC niet correct functioneert.
  – Wanneer u de PC opstart of opnieuw opstart.
  – Wanneer de PC in de standby of slaapstand gaat, of daarvan komt.
• Zorgvuldig met de USB-kabel om. Overmatig buigen of een beschadigde kabel.
• Het is sterk aangeraden om regelmatig een back-up te maken van de op deze eenheid opgeslagen gegevens.
• Onze productgarantie geldt alleen voor de externe Solid State Drive zelf, wanneer het apparaat wordt gebruikt in overeenstemming met deze gebruiksaanwijzing en wanneer de bijgeleverde accessoires worden gebruikt in de voorgeschreven of aanbevolen omgeving zoals beschreven in de documentatie. Diensten die door Sony worden geleverd, zoals gebruikersondersteuning, vallen ook onder deze beperkingen.
• Sony is niet aansprakelijk voor schade of verlies als gevolg van het gebruik van dit apparaat of voor andere claims van derden.
• Sony is niet aansprakelijk voor: problemen met de PC of andere hardware als gevolg van het gebruik van dit product; de geschiktheid van dit product voor bepaalde hardware, software of randapparatuur; conflicten met andere geïnstalleerde software; gegevensverlies of andere incidentele of onvermijdelijke schade.
• Sony is niet aansprakelijk voor financiële schade, winstderving, claims van derden,enzovoort, voortkomend uit het gebruik van de software die bij dit product wordt geleverd.

Sony is in geen geval verantwoordelijk voor schade aan of verlies van opgenomen gegevens.

Dit apparaat bedienen

• Gebruik of bewaar dit apparaat niet op de volgende locaties. Dit kan leiden tot een storing van dit apparaat.
  – Ingens waar het extreem heet, koud of vochtig is
  Laat dit apparaat niet blootgesteld aan een hoge temperatuur, zoals direct zonlicht, vlakbij een warmtebron of in een afgesloten auto in de zomer. Dit kan leiden tot een storing of een verminderde prestatie.
  – In een slecht geventileerde plaats
  – In een stoffige of vochtige plaats

Hoge temperatuur van dit apparaat

Het hoofdonderdeel van dit apparaat kan heet worden bij gebruik van dit apparaat. Dit is een storing. Alhandelijk van het hoofdonderdeel, bijvoorbeeld aan de bodemzijde of aan de zijkant, is heet. Als u het gedurende langere tijd aanraakt in deze toestand kan dit leiden tot een branduond met een lage temperatuur.

Voor meer informatie over werking en ondersteuningsgerelateerde informatie, gaat u naar de volgende URL.
www.sony.net/memorycard

Technische gegevens

Interface	USB 3.2 Gen 2
Afmetingen (Omg.)	
Alleen deze eenheid (Omg.):	55 mm × 13 mm × 110 mm (B × H × D, zonder uitstekende delen)
Met meegeleverde rubberen stroken (Omg.):	59 mm × 17 mm × 110 mm
Gewicht (Omg.)	130 g
Water- en stofdicht*:	IP67
Schadewerdig*:	vul van 3 m
Temperatuur gebruiksomgeving:	
Vochtigheid:	5 °C tot 40 °C 95% of minder (niet-condenserend)
Temperatuur bewaaromgeving:	
Vochtigheid:	-25 °C tot +60 °C 95% of minder (niet-condenserend)

* Er zijn geen tests→, hoe lang dit apparaat onder gecontroleerde omstandigheden in een laboratorium. Gebruik deze eenheid niet in een stomge omgeving. Schade met vloeistoffen en ruwe behandeling zijn niet door de garantie gedekt.

Meegeleverde onderdelen:
USB-kabel C – USB Type-C kabel (45 cm) (1)
USB Type-C naar USB Standard-A kabel (45 cm) (1)
Rubberen stroken (2), Vel met kleefetiketten (1): Zie afbeelding **B** voor hun gebruik.
Rubberen stroken om uw etiket of memo vast te maken.
Reeks gedrukte documentatie

Wijzigingen in ontwerp en technische gegevens voorbehouden zonder voorafgaande kennisgeving.

Polski Urządzenie do rejestracji danych

OSTRZEŻENIE
Urządzenie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. W przypadku połknięcia urządzenia należy niezwłocznie skontaktować się z lekarzem.
Aby zmniejszyć ryzyko pożaru lub porażenia prądem, nie wystawiać urządzenia na deszcz i chronić je przed wilgocią.
Aby uniknąć porażenia prądem elektrycznym, nie należy otwierać obudowy. Wszelkie naprawy mogą być wykonywane wyłącznie przez autoryzowany punkt serwisowy.

Wymagane środowisko pracy

Obsługiwane systemy operacyjne: Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13–10.15
• System operacyjny wymieniony wyżej musi być zainstalowany fabrycznie.
• Działanie nie jest gwarantowane dla wszystkich urządzeń.
• Najnowszą listę zgodności można znaleźć pod poniższym adresem URL:
https://www.sony.net/SLM_cmpt/

Użycie tego urządzenia z komputerem PC

• Patrz ilustracja **A**, podająca informacje na temat podłączania.
• Należy uważnie obchodzić się z komputerem, jeśli był on przez dłuższy okres pracy, ponieważ jego powierzchnia może się nagrzewać.
• Jeśli to urządzenie nie jest rozpoznawane przez komputer PC lub urządzenie hosta, którego używasz, należy usunąć urządzenie, wyłączyć lub zrestartować komputer PC albo urządzenie hosta i ponownie spróbować podłączyć to urządzenie.
• Podczas przesyłania danych wskaźnik LED miga. Gdy wskaźnik miga, nie należy odłączać tego urządzenia.

Odłączanie dysku od komputera PC

W tej sekcji opisano procedurę odłączania tego dysku od komputera PC, gdy komputer PC jest włączony.

Użytkownicy systemu komputer z systemem Windows

1 Kliknij „Bezpieczne usuwanie sprzętu i wysuwanie nośników” w obszarze powiadomień na dole po prawej stronie pulpitu.
Na ekranie zostanie wyświetlone to urządzenie aktualnie podłączone do komputera PC.

2 Kliknij na dysk zewnętrzny.

3 Zaczekaj, aż pojawi się komunikat „Safe to Remove Hardware”, i odłącz kabel USB od komputera PC.

Użytkownicy systemu Mac

1 Przeciągnaj i upuść znajdującą się na pulpicie ikonę dysku zewnętrznego do [Kosz].

2 Gdy ikona zniknie z pulpitu, odłącz kabel USB od komputera PC.

Załączone oprogramowanie

Pobierz najnowsze oprogramowanie z poniższego adresu URL
https://www.sony.net/SLM_sup/
• Szczegółowe informacje znajdują się na powyższej stronie internetowej.

Uwagi na temat użytkowania

Niniejszy dysk jest urządzeniem precyzyjnym. Zapisane dane mogą zostać utracone w wyniku nagłej awarii. W ramach zabezpieczenia przed ewentualną awarią należy regularnie wykonywać kopie zapasowe danych na innym nośniku danych. Sony nie ponosi żadnej odpowiedzialności za naprawę, odtwarzanie ani odtwarzanie zapisanych danych.
Firma Sony nie ponosi również żadnej odpowiedzialności w przypadku utraty zapisanych danych spowodowane a jakiejkolwiek przyczyny.

• Przed podłączeniem tego urządzenia do innego urządzenia USB, podczas gdy dysk jest podłączony do urządzenia, należy zapisać je.
• Nie należy używać tego urządzenia w miejscu, gdzie może się zmoczyć.
  – U kunt mogelijk dit apparaat niet gebruiken als het is aangesloten op apparatuur via een USB-hub. Als dit gebeurt, sluit dit apparaat dan rechtstreeks aan op de USB-poort van de apparatuur.
• Nie należy używać urządzeń USB-kabel aan op dit apparat, die het stopcontact kan beschadigen.
• Verwijder dit apparaat niet van de apparatuur tijdens het schrijven, lezen of wissen van gegevens. Sla niet op het apparaat, bijg het niet, laat het niet vallen, maak het niet nat en voer er geen buitensporige druk op uit. Dergelijke acties kunnen leiden tot beschadiging van de interne onderdelen.
• Laat de USB-kabel in de volgende situaties nog is aangesloten op de PC, is het mogelijk dat de PC niet correct functioneert.
  – Wanneer u de PC opstart of opnieuw opstart.
  – Wanneer de PC in de standby of slaapstand gaat, of daarvan komt.
• Zorgvuldig met de USB-kabel om. Overmatig buigen of een beschadigde kabel.
• Het is sterk aangeraden om regelmatig een back-up te maken van de op deze eenheid opgeslagen gegevens.
• Onze productgarantie geldt alleen voor de externe Solid State Drive zelf, wanneer het apparaat wordt gebruikt in overeenstemming met deze gebruiksaanwijzing en wanneer de bijgeleverde accessoires worden gebruikt in de voorgeschreven of aanbevolen omgeving zoals beschreven in de documentatie. Diensten geleverd door de ondersteuning, zoals gebruikersondersteuning vallen ook onderhevig aan deze restricties.

Sony is in geen geval verantwoordelijk voor schade aan of verlies van opgenomen gegevens.

Dit apparaat bedienen

• Gebruik of bewaar dit apparaat niet op de volgende locaties. Dit kan leiden tot een storing van dit apparaat.
  – Ingens waar het extreem heet, koud of vochtig is
  Laat dit apparaat niet blootgesteld aan een hoge temperatuur, zoals direct zonlicht, vlakbij een warmtebron of in een afgesloten auto in de zomer. Dit kan leiden tot een storing of een verminderde prestatie.
  – In een slecht geventileerde plaats
  – In een stoffige of vochtige plaats

Hoge temperatuur van dit apparaat

Het hoofdonderdeel van dit apparaat kan heet worden bij gebruik van dit apparaat. Dit is een storing. Alhandelijk van het hoofdonderdeel, bijvoorbeeld aan de bodemzijde of aan de zijkant, is heet. Als u het gedurende langere tijd aanraakt in deze toestand kan dit leiden tot een branduond met een lage temperatuur.

Voor meer informatie over werking en ondersteuningsgerelateerde informatie, gaat u naar de volgende URL.
www.sony.net/memorycard

Specyfikacje

Interfejs	USB 3.2 Gen 2
Wymiary (szer. × wys. × dł.)	
Tylko to urządzenie (ok.):	55 mm × 13 mm × 110 mm (szer./wys./głęb., bez wystających części)
Z dostarczonymi opaskami gumowymi (ok.):	59 mm × 17 mm ×110 mm
Waga (ok.)	130 g
Odporność na wodę/kurz*:	IP67
Odporność na wstrząsy*:	upadek z 3 m
Parametry otoczenia	
Temperatura:	od 5°C do 40°C
Wilgotność:	95% lub mniej (bez kondensacji)
Temperatura przechowywania	
Temperatura:	od –25°C do +60°C
Wilgotność:	95% lub mniej (bez kondensacji)

* To urządzenie jest odporne na wstrząsy, wodę i kurz oraz zostało przetestowane w kontrolowanych warunkach laboratoryjnych. Tego urządzenia należy używać w odpowiednim środowisku. Szkody spowodowane płynami i niezostrzymym obchodzeniem się nie są objęte gwarancją.

Elementy zestawu:
Kabel USB Type-C do USB Type-C (45 cm) (1)
Kabel USB Type-C do USB Standard-A (45 cm) (1)
Gumowe opaski (2), arkusz naklejek z etykietami (1): Patrz ilustracja **B** pokazująca sposób ich użycia. Gumowe taśmy do mocowania etykiet lub notatek.
Zestaw dokumentacji drukowanej

Wygląd i dane techniczne mogą ulec zmianie bez uprzedzenia.

Česky Zařízení k záznamu dat

UPOZORNĚNÍ
Uchovávejte v dosahu dětí. Při požití vyhledejte lékaře.
Nevystavujte zařízení dešti nebo vlhkosti, omezíte tak nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem.
Neotevírejte kryt přístroje. Hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Opravy svěřte výhradně kvalifikovanému servisnímu technikovi.

Požadavky na operační prostředí

Podporované operační systémy: Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13–10.15
• Výše uvedený operační systém musí být nainstalován z výroby.
• Fungování na všech zařízeních není zaručeno.
• Nejaktuálnější seznam kompatibility najdete na následující adrese URL:
https://www.sony.net/SLM_cmpt/

Při používání této jednotky v počítači

• Zpínačů připojení naleznete na obrázku **A**.
• Při manipulaci s touto jednotkou buďte opatrní, pokud ji používáte delší dobu, může být na povrchu horká.
• Není-li tato jednotka rozpoznána počítačem nebo připojeným zařízením, vyjměte ji, počítač nebo zařízení vypněte a znovu zapněte a pokuste se připojit tuto jednotku znovu. Při přenosu dat bliká indikátor LED. Blikáli-li indikátor, nevyjímejte tuto jednotku.

Odpojení této jednotky od PC

V této části je popsán postup pro odpojení této jednotky od PC, který je zapnutý.

Uživatelé počítač se systémem Windows

1 Klikněte na „Bezpečně odebrat hardware a vysunout médium” v oznamovací oblasti v pravém dolním rohu plochy.
Na obrazovce se zobrazí tato jednotka aktuálně připojená k PC.

2 Klepněte na tuto jednotku.

3 Počkejte na zobrazení zprávy „Safe to Remove Hardware” a odpojte kabel USB od PC.

Uživatelé Mac

1 Ikonu této jednotky na ploše přetáhněte do koše [Trash].

2 Jakmile ikona zmizí z pracovní plochy, odpojte kabel USB od PC.

Přiložený software

Stáhněte nejaktuálnější software z následující adresy URL
https://www.sony.net/SLM_sup/
• Podrobnosti viz výše uvedená webová stránka.

Poznámky k použití

Tato jednotka je přesným přístrojem. Data v ní uložená mohou být ke ztrátě náhodných dat. Jako preventivní opatření tedy doporučujeme zálohovat důležitá data do jiného úložného zařízení. Společnost Sony za žádných okolností neopraví, nedovolení ani neskopíruje nahrané informace.
Navíc společnost Sony nepřevezme odpovědnost za jakékoli škody či ztrátu nahraných dat z této jednotky.

• Při použití dalších zařízení USB spolu s připojeným této jednotky k zařízení může na paměti následujících bodů.
  – Přenosová rychlost této jednotky se může snížovat.
  – Některá zařízení USB nemusí být rozpoznána nebo může být připojena k zařízení prostřednictvím rozbočovače USB. V takovém případě připojte tuto jednotku přímo ke konektoru USB zařízení.
• K této jednotce nepřipojujte nepřenosný USB kabel, který může poškodit konektor.
• Během zápisu, čtení nebo mazání dat z tohoto zařízení nevystavujte jednotku působení otřesů, ohnutí, pádu, namáčení nebo vystavení této jednotky nadměrné síle. Jinak může dojít k poškození dat.
• PC nemusí správně fungovat v případě, že je tato jednotka stále připojena k PC v následujících případech.
  – Při spuštění nebo restartování PC.
  – Při přechodu PC do režimu spánku či hibernace nebo obnovení z těchto režimů. Před provedením těchto operací odpojte tuto jednotku od PC.
• Dávejte pozor na kabel USB, abyste jej neohnuli nebo nepoškodili.
• Naše záruka na výrobek se vztahuje pouze na samotnou externí jednotku SSD, pokud se používá normálně ve shodě s touto návodem k obsluze a s přiloženými, který je spolu s touto jednotkou používáno ve specifikován nebo doporučeném systémovém prostředí. Služby poskytované společností, jako je uživatelská podpora, rovněž podléhají těmto omezením.
• Společnost nenese odpovědnost za škody nebo ztráty vyplývající z používání této jednotky, ani za jakékoliv nároky třetí strany.
• Společnost nenese odpovědnost za problémy s PC nebo jiným zařízením, jež byly zapříčiněny používáním tohoto výrobku; vhodnost tohoto výrobku pro konkrétní hardware, software nebo periferní zařízení; provozní konflikty s jinými instalovanými programy; ztráty dat; či jiné náhodné nebo nevyhnutelné škody.
• Společnost nenese odpovědnost za finanční ztráty, ztráty zisku, nároky třetích stran atd. plynoucí z používání programu dodaného spolu s touto jednotkou.

Společnost Sony nenese odpovědnost za žádné poškození nebo ztrátu nahraných dat.

Zacházení s touto jednotkou

• Tuto jednotku nepoužívejte ani neskladujte na následujících místech. Jinak může být k závadě této jednotky.
  – Extrémně horké, chladné nebo vlhké místo
  – Tato jednotka buďte uložena mimo dosah přímého slunečního svitu, jako je přímé slunečné svitlo, pobli topení nebo uvnitř zavřeného auta v létě. Jinak může dojít k závadě nebo deformaci této jednotky.
  – Místo s nedostatečným odvětráním
  – Prašné či vlhké místo

Vysoká teplota této jednotky

Při používání této jednotky dochází k zahřátí její základní. Nejedná se o závadu. V závislosti na provozním stavu může dojít k zahřátí spodní části, jako je zadní. Dlouhodobé dotýkání se jednotky v tomto stavu může způsobit nízkoteplotní spálení.

Podrobnější informace o obsluze a podpoře viz následující adresa URL.
www.sony.net/memorycard

Technické parametry

Rozhraní	USB 3.2 Gen 2
Rozměry (Přibl.)	
Pouze tato jednotka (Přibl.):	55 mm × 13 mm × 110 mm (Š × V × H, bez vyčnívajících částí)
S dodanými gumovými pásky (Přibl.):	59 mm × 17 mm × 110 mm
Hmotnost (Přibl.)	130g
Odolnost proti vodě/prachu*:	IP67
Odolnost proti nárazu*:	Pád z výšky 3 m
Provozní prostředí	
Teplota:	5 °C až 40 °C
Vlhkost:	95 % nebo méně (bez kondenzace)
Skladovací prostředí	
Teplota:	-25 °C až +60 °C
Vlhkost:	95 % nebo méně (bez kondenzace)

* Tato jednotka je odolná proti nárazu, vodě a prachu a byla laboratorně testována. Tato jednotka používejte ve vhodném prostředí. Na poškození tekutinami a hrubým zacházením se nevztahuje záruka.

Obsah balení:
Kabel USB Type-C na USB typ C (45 cm) (1)
Kabel USB typ C na USB standard A (45 cm) (1)
Gumové pásky (2), list s nalepovacími štítky (1): Jejich použití je uvedeno na obrázku **B**.
Gumové pásky pro zajištění vašeho štítku nebo poznámky.
Soubor tištěné dokumentace

Design a specifikace podléhají změnám bez předchozího upozornění.

Magyar Adatrögzítő eszköz

FIGYELMEZTETÉS
Tartsa távol a gyerekektől. Ha a gyerek lenyelt a készüléket, azonnal forduljon orvoshoz.
Tűz és áramütés veszélyének csökkentése érdekében ne tegye ki a készüléket eső vagy nedvesség hatásának.
Az áramütés elkerülése érdekében ne nyissa ki a készülék házát. A készüléket kizárólag szakképzett személy javítsa.

Használati körülményekkel kapcsolatos követelmények

Támogatott operációs rendszer: Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13–10.15
• A fentebb említett operációs rendszereket gyárilag telepítették kell lennie.
• A működés nem garantált minden eszköz esetén.
• Kérjük, ellenőrizze a legfrissebb kompatibilitási listát az alábbi URL címre lépve:
https://www.sony.net/SLM_cmpt/

Pri používaní tejto jednotky v počítači

• Zýpnych pripojení nájdete na obrázku **A**.
• Pri manipulácii s touto jednotkou buďte opatrní, pokiaľ ju používate dlhú dobu, môže byť na povrchu horúca.
• Keď sa táto jednotka nerozpozná počítačom alebo pripojeným zariadením, vypnite ju, počítač alebo zariadenie vypnite a znova zapnite a skúste znova pripojiť túto jednotku inú. Pri prenose dát bliká indikátor LED. Bliká-li indikátor, nevyjímajte túto jednotku.

Odpojenie tejto jednotky od PC

V tejto časti je popísaný postup pre odpojenie tejto jednotky od PC, ktorý je zapnutý.

Používatelia počítač se systémem Windows

1 Kattintson az asztali jobb alsó sarkában található értesítési területen “Hardver biztonságos eltávolítása és az adathordozó kiadása”ikonjára.
A képernyőn megjelenik a számítógéphez éppen csatlakoztatott egység.

2 Kattintson erre az egységre.

3 Várjon, amíg megjelenik a „Safe to Remove Hardware” üzenet, majd húzza ki az USB-kábelt a PC-ből.

Mac felhasználók

1 Húzza egérrel az egység ikonját az asztalon lévő [Trash] ikonra.

2 Miután az ikon eltűnt az asztalról, húzza ki a USB kábelt a PC-ből.

Biztosított szoftver

Bilne če a legújabb szoftvert a következő URL-ről
https://www.sony.net/SLM_sup/
• Részletesebb leírás a fenti weboldalt.

Használatra vonatkozó megjegyzések

Ez az egység egy precíziós készülék. Az előzmények adatok váratlan meghibásodás esetén elveszhetnek. A lehetséges meghibásodások elleni óvintézkedések rendszeresen mentse az egységen lévő adatokat más adathordozóra. A Sony semmilyen körülmények között nem vállalja a rögzített adatok javítását, visszaállítását vagy másolását.
Továbbá a Sony nem vállal felelősséget az alábbi okok miatt bekövetkező adatvesztés vagy adatsérülés által megbízhatóság vagy elvesznek.
• Ha az egységet kézitáblához csatlakoztatja, más USB-csatlótok használata esetén tartsa szem előtt a következőket.
  – Az egység adatátvitele akadozhat.
  – Előfordulhat, hogy az egység bizonyos típusú csatlakozókra a készülékhez, lehet, hogy nem működik. Az ilyen esetben csatlakoztassa az egységet közvetlenül a készülék USB portjára.
• Nem minden USB-eszköz működik együtt ezzel az egységgel.
  – Előfordulhat, hogy az egység a készülékhez csatlakoztatva nem működik.
  – Előfordulhat, hogy az egység a készülékhez csatlakoztatva nem működik.
• Ne használja az egységet, ha az adatok írása, olvasása vagy törlése közben a készülék leállt, lefagyott, elfelejtette, hogy az egység a készülékhez csatlakoztatva nem működik.
• Ha az egység az alábbi helyzetek miatt is csatlakoztatva van a PC-hez, lehet, hogy a PC nem működik megfelelően.
  – Ha indítja vagy újraindítja a PC-t.
  – Ha a PC alvó vagy hibernált állapotba lép, vagy felkilépik működését észlelik.
• Az emlékezőkártyát óvatosan használja. Ne hajlítsa meg, ne ejtse le, ne tegye nedvessé, és ne gyakoroljon rá túlzott erőt. Ezek a műveletek károsíthatják a belső alkatrészeket.
• Ha az egység az alábbi helyzetek miatt is csatlakoztatva van a PC-hez, lehet, hogy a PC hibásan működik.
  – Ha indítja vagy újraindítja a PC-t.
  – Ha a PC alvó vagy hibernált állapotba lép, vagy felkilépik működését észlelik.
• Az emlékezőkártyát óvatosan használja. Ne hajlítsa meg, ne ejtse le, ne tegye nedvessé, és ne gyakoroljon rá túlzott erőt. Ezek a műveletek károsíthatják a belső alkatrészeket.
• Javasoljuk, hogy rendszeresen készítsen biztonsági másolatot az egységen tárolt adatokról. Az ilyen adatok elvesztéséért a Sony nem vállal felelősséget.
• Termékgaranciánk kizárólag a külső Solid State Drive-ra vonatkozik, amennyiben a készüléket a jelen használati útmutatónak megfelelően használják, és a

Ελληνικά Συσκευή καταγραφής δεδομένων

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ
Κρατήστε τα μακριά από τα παιδιά. Στην περίπτωση κατάποσης, συμβουλευτείτε αμέσως ένα γιατρό.
Για να αποτρέψετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς ή ηλεκτροπληξίας, μην εκθέτετε τη συσκευή σε βροχή ή υγρασία.
Για να αποφύγετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, μην ανοίγετε το θάλαμο της συσκευής. Περιέχονται μόνο τα επισκευάσιμα μέσα σε αμάξια οχημάτων.

Απαιτήσεις για το περιβάλλον λειτουργίας

- Υποστηρίζονται λειτουργικά συστήματα Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13-10.15
- Το λειτουργικό σύστημα που παρέχεται στην οπτοηλεκτρονική συσκευή πρέπει να είναι πρόσφατο.
- Η λειτουργία δεν είναι εγγυημένη για όλες τις συσκευές.
- Ελέγξτε για πιο πρόσφατα ενημερωμένη λίστα συμβατότητας στις εξής ιστοσελίδα: https://www.sony.net/SLM_cmp/

Χρήση της συγκεκριμένης μονάδας σε υπολογιστή

- Χρησιμοποιήστε τη μονάδα σε οριζόντιο προσανατολισμό.
- Πριν τη χρήση σε χαμηλή θερμοκρασία ή υγρασία, αφήστε τη μονάδα να προσαρμοστεί σταδιακά στο περιβάλλον χρήσης. Ανάλογα με την κατάσταση λειτουργίας, η θερμοκρασία μπορεί να φτάσει τους 40 °C ή περισσότερο. Χαμηλότερες τιμ/ρα μπορεί να μειώσει τη διάρκεια σε αυτήν την κατάσταση μπορεί να προκληθούν εγκαίρωση χαμηλής θερμοκρασίας.

Για λεπτομερείς σχετικά με τη λειτουργία και πληροφορίες σχετικά με την υποστήριξη, επισκεφτείτε στην ακόλουθη διεύθυνση URL: www.sony.net/memorycard

Τεχνικά χαρακτηριστικά

Διεπαφή	USB 3.2 Gen 2
Διαστάσεις (κατά προσέγγιση)	55 χλ. × 13 χλ. × 110 χλ. (Π × Υ × Β, χωρίς τις προεξοχές)
Μη τους παρεχόμενους καιστοποιούνεος δικτύλιος (κατά προσέγγιση):	59 χλ. × 17 χλ. × 110 χλ.
Βάρος (Περίπου)	130 γρ.
Ανθεκτικότητα στο νερό/στη σκόνη*:	IP67
Ανθεκτικότητα σε χτυπήματα*:	Πτώση από ύψος 3 μέτρων
Περιβάλλον λειτουργίας	
Θερμοκρασία:	5 °C έως 40 °C
Υγρασία:	95% ή λιγότερο (χωρίς συγκύκνευση)
Περιβάλλον αποθήκευσης	
Θερμοκρασία:	-25 °C έως +60 °C
Υγρασία:	95% ή λιγότερο (χωρίς συγκύκνευση)

* Η μονάδα αντέχει είναι ανθεκτική στα χτυπήματα, στο νερό και στη σκόνη και έχει υποβληθεί σε σχετικές δοκιμές υπό ελεγχόμενες συνθήκες εργαστηρίου. Χρησιμοποιήστε τη συγκεκριμένη μονάδα σε ενδεδειγμένα περιβάλλοντα. Η εγγύηση δεν καλύπτει ζημιές που ενδέχεται να προκληθούν λόγω τυχαίων και κακομεταχείρισης της μονάδας.

Είδη που περιλαμβάνονται στη συσκευασία: Καλώδιο USB Type-C σε USB Type-C (45 εκ.) (1) Καποτσουκένιος δακτύλιος (2), Φύλλο αυτοκόλλητων ετικετών (1): Δείτε την εικόνα **B** για τη χρήση τους. Καποτσουκένιος δακτύλιος για στεγανή της εταιρείας ή για σημαίας σας.

Στη συσκευασία μπορεί να μην περιλαμβάνονται όλα τα παραπάνω εξαρτήματα.

Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί δυσλειτουργία της μονάδας.

- Μη χρησιμοποιείτε τη μονάδα εκτεθειμένη σε υψηλή θερμοκρασία, όπως σε άμεση ηλιακή ακτινοβολία, κοντά σε καλοριφέρ ή στο σταγμικό ενός κλειστού αυτοκινήτου το καλοκαίρι. Διαφορετικά, ενδέχεται να προκληθεί δυσλειτουργία της μονάδας ή να παραμορφωθεί.
- Σε μέρος με ανεπαρκή εξαερισμό
- Σε σκονισμένο ή υγρό μέρος

Η ενσωματωμένη μπαταρία επαναφορτίζεται κατά τη σύνδεση στον υπολογιστή. Η μονάδα αυτή είναι συμβατή με τη λειτουργία αναστολής σύνδεσης USB. Σε περιβάλλον εκτός του κύριου διαμερίσματος του αυτοκινήτου, η θερμοκρασία μπορεί να φτάσει τους 40 °C ή περισσότερο. Χαμηλότερες τιμ/ρα μπορεί να μειώσει τη διάρκεια σε αυτήν την κατάσταση μπορεί να προκληθούν εγκαίρωση χαμηλής θερμοκρασίας.

Εμπορικά σήματα

- Οι επωνυμίες USB Type-C® και USB-C® είναι εμπορικά σήματα της USB Implementers Forum.
- Οι επωνυμίες Microsoft και Windows είναι σήματα κατατεθέντα και/ή εμπορικά σήματα της Microsoft Corporation στις Ηνωμένες Πολιτείες και/ή σε άλλες χώρες.
- Οι επωνυμίες Mac, macOS και OS X είναι σήματα κατατεθέντα και/ή εμπορικά σήματα της Apple Inc. στις Η.Π.Α. και σε άλλες χώρες.
- Όλα τα άλλα εν/ή μαρκα συστηματων και σνήματα προϊόντων που αναφέρονται σε αυτές τις οδηγίες λειτουργίας αποτελούν εμπορικά σήματα ή σήματα κατατεθέντα των αντίστοιχων εταιρειών ανάπτυξής τους. Αυτές οι οδηγίες λειτουργίας δεν εμφανίζουν τις ενδείξεις " και ".

- Η εγγύηση του προϊόντος μας περιορίζεται μόνο στην ίδια τη συσκευή καταγραφής δεδομένων όταν χρησιμοποιείται σύμφωνα με αυτές τις οδηγίες λειτουργίας και με τα εξαρτήματα που τη συνόδευαν στο καθορισμένο ή συνιστώμενο περιβάλλον. Οι Υπηρεσίες που παρέχονται από την Εταιρεία, όπως είναι η υποστήριξη χρηστών, υπόκεινται επίσης σε αυτούς τους περιορισμούς.
- Η Εταιρία δεν μπορεί να δεχτεί την ευθύνη για ζημιές ή απώλειες που προκύπτουν από τη χρήση αυτής της μονάδας, ή για οποιαδήποτε αξίωση από τρίτους.
- Η Εταιρία δεν μπορεί να αποδεχτεί την ευθύνη για προβλήματα με τον υπολογιστή σας ή με άλλο υλικό που προκύπτουν από τη χρήση αυτού του προϊόντος, την καταλληλότητα αυτού του προϊόντος για συγκεκριμένο υλικό, λογισμικό ή περιφερειακά, διενέξεις λειτουργίας με άλλο εγκατεστημένο λογισμικό, απώλεια δεδομένων, ή άλλες τυχόν ζημιές ή ζημιές που δε θα μπορούσαν να έχουν αποφευχθεί.
- Η Εταιρία δεν μπορεί να αποδεχτεί την ευθύνη για οικονομικές ζημιές, απώλεια κερδών αξιώσεις από τρίτους, κτλ. που προκύπτουν από τη χρήση του λογισμικού που παρέχεται με αυτή τη μονάδα.

Η χωρητικότητα υπολογίζεται βάσει του κανόνα 1 GB = 1 δισεκατομμύριο δυροσολλαβές (byte). Ένα τμήμα της μνήμης χρησιμοποιείται για τις λειτουργίες διαχείρισης δεδομένων κ.ά., συνεπώς, ο χρησιμοποιήσιμος χώρος του μέσου αποθήκευσης θα είναι λιγότερος.

Eesti Andmesalvestusseade

HOIATUS
Hoidke lastele kättesaamatus kohas. Allaneelamise korral pöörduge viivitamatult arsti poole.
Tulekahju- ja elektrilöögiohu vähendamiseks ärge hoidke seadet vihma ega niiskuse käes.
Elektrilöögi vältimiseks ärge avage korpust. Hooldamiseks pöörduge ainult kvalifitseeritud töötajate poole.

Kasutuskeskkonna nõuded

- Toetatud operatsioonisüsteemid: Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13-10.15
- Operatsioonisüsteemi loetletud operatsioonisüsteemid peavad olema tehase poolt installitud.
- Toimimine ei ole tagatud kõikide seadmetega.
- Vaadake värskemat ühilduvuse teavet järgmisest URL-aadressilt: https://www.sony.net/SLM_cmp/

Kui kasutatakse arvutis seda üksust

- Vaadake ülaltoodud nõudeid. **A**
- Pärast selle ühenduse pikapalgist kaustamist oige selle kõlbestiivetaalist, sest seadme pind võib olla kuum.
- Kui arvuti või muu kasutatav hostseade ei tunne seda üksust ära, eemaldage seade, valige ja käivitage ohutu eemaldamine -ikoon ning veenduge, et seade on eemaldatud, seejärel ärge ühendada.
- Andmekadude tuvastamise vältimiseks ärge kasutage Apple Time Machine'i funktsiooni.

**Teie riigi või piirkonna jaoks kehtivate ühilduvusstandardite ja ohutusnõuete kohta leiate ühilduvusteavet ja -juhiseid veebisaidilt "Safe to Remove Hardware" (eemaldage riistvara turvaliselt) või

Norsk Datoopptakssenhet

ADVARSEL
Må holdes unna barn. Oppsøk lege umiddelbart ved svelging.
For å redusere brannfaren og faren for å få elektrisk støt, må du ikke utsette denne enheten for regn eller fuktighet.
For å unngå elektrisk støt, må kabinettet ikke åpnes. Service må bare utføres av kvalifisert personell.

Krav til driftsmiljø

Støttede operativsystemer: Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13-10.15
- Et operativsystem på støttenivået over må være fabrikkinstallert.
- Det garanteres ikke at leveren fungerer med alle enheter.
- Sjekk den nyeste kompatibilitetslisten på følgende nettadresse: https://www.sony.net/SLM_cmpt/

Ved bruk av denne enheten på PC

- Se illustrasjon **A** for kobling mellom enhet.
- Vær forsiktig ved håndtering av enheten etter lengre tids bruk, da overflaten kan være varm.
- Hvis enheten ikke gjenkjennes av PC-en eller vertsenheten du bruker, må du koble fra enheten, slå av PC-en eller vertsenheten, det starte den på nytt, før du kobler til enheten igjen.
- Indikatorlampen blinker når dataoverføringen pågår. Ikke koble fra enheten når lampen blinker.

Koble denne enheten fra PC-en

I denne delen beskriver vi fremgangsmåten for å koble enheten fra PC-en mens PC-en er på.

Windows PC-brukere

1 Klikk «Fjern maskinvare og løs ut medier på en trygg måte» i meldingsområdet nede til høyre på skrivebordet.
Enheten som er koblet til datamaskinen vil vises på skjermen.
2 Klikk på denne enheten.
3 Vent til du ser meldingen "Safe to Remove Hardware (Trygt å fjerne maskinvare)" og koble USB-kabelen fra PC-en.

Mac-brukere

1 Dra og slipp denne enhetens ikon fra skrivebordet til [Papirkurv].
2 Etter at ikonet har forsvunnet fra skrivebordet kan du koble USB-kabelen fra PC-en.

Medfølgende programvare

Last ned nyeste programvare fra følgende nettadresse
https://www.sony.net/SLM_apps/
* For mer informasjon, se nettsiden ovenfor.

Merknader om bruk

Denne enheten er et presisjonsinstrument. Lagrede data kan gå tapt på grunn av plutselig feil. Lagre data fra denne enheten et annet sted enn i blant, dette som et tiltak i tilfelle feil. Sony vil ikke under noen omstendigheter reparere, gjenopprette eller dupliserte innhold. Sony skal heller ikke være ansvarlig for eventuell skade på eller tap av lagrede data, uansett årsak.

- Legg merke til følgende når det brukes andre USB-enheter mens denne enheten er koblet til utstyret.
  - Denne enheten overfølsomhetsjusteres kan bli tregere.
  - Det kan bli umulig å bruke denne enheten hvis den er koblet til utstyret via en USB-hub. Hvis dette skal skje, koble denne enheten direkte til utstyrets USB-port.
- Ikke koble en feil USB-kabel til denne enheten, det kan skade kontaktene.
- Ikke fjern denne enheten fra utstyret under skriving, lesing eller sletting av data. Det kan skade dataene.
- Hvis enheten fortsatt er koblet til PC-en i følgende situasjoner kan det være at PC-en ikke fungerer som den skal.
  - Når du starter eller restarter PC-en.
  - Når PC-en går i hvile- eller dvalemodus eller vender tilbake fra en slik modus.
- Ikke koble enheten fra PC-en når du enheten som er av disse bruksingene.
- Det anbefales å regelmessig sikkerhetskopiere dataene til enheten.
- Vær produktgaranti er begrenset til selve dataregistreringsenheten, ved normal bruk i henhold til denne bruksanvisningen og med det tilbehøret som fulgte med denne enheten i det spesifiserte eller anbefalte systemmiljøet. Tjenester som er levert til firmaet, slik som brukerstøtte, er også underlagt disse begrensningene.

Sony er ikke ansvarlig for skade eller tap av innspilt data.

Håndtering av denne enheten

- Ikke bruk eller lagre denne enheten på følgende steder. Det kan føre til feil.
  - Sted som er ekstremt varmt, kaldt eller fuktig
  - Utsett aldri denne enheten for høy temperatur, slik som direkte sollys, nær en varmekilde eller i en bil på sommeren. Det kan få enheten havarerer eller blir deformert.
  - På det dårlig ventilert sted
  - På et støvete eller fuktig sted

Høy temperatur på denne enheten

Hovedenheten av denne enheten blir varm under bruk. Dette er ikke en feil. Avhengig av driftsstatus kan temperaturen bli 60 °C eller høyere. Lengre bruksting av enheten i denne tilstanden kan forårsake lavtemperatur-forbrenning.

Se følgende URL for detaljer om drift og informasjon om støtte.
www.sony.net/memorycard

Spesifikasjoner

Grensesnitt	USB 3.2 Gen 2
Mål (ca.)	
Kun enheten (ca.):	55 mm × 13 mm × 110 mm (B × H × D, uten utstikkende deler)
Med medfølgende gummibånd (ca.):	59 mm × 17 mm × 110 mm
Vekt (ca.)	130 g
Vann-/støvsikker*:	IP67
Støtsikker*:	Fall på 3 m
Driftsmiljø	
Temperatur:	5 °C til 40 °C
Fuktighet:	95 % eller mindre (ikke kondenserende)
Lagringsmiljø	
Temperatur:	-25 °C til +60 °C
Fuktighet:	95 % eller mindre (ikke kondenserende)

* Enheten er støt-, vann- og støvsikker og er testet under kontrollerte laboratorieforhold. Enheten skal brukes i et egnet miljø. Skader på grunn av vanske eller hard håndtering dekkes ikke av garantien.

Inkluderte elementer:
Kabel USB Type-C til USB Type-C (45 cm) (1)
Kabel USB Type-C til USB Standard-A (45 cm) (1)
Gummibånd (2), ark med klebestrekker (1): Se illustrasjon **B** for bruk. Gummibånd for å sikre enhett eller nettet.
Sett med dokumentasjon i papirformat

Design og spesifikasjoner kan endres uten varsel.

Varemerker

- USB Type-C® og USB-C® er varemerker for USB Implementers Forum.
- Microsoft og Windows er registrerte varemerker og/eller varemerker for Microsoft Corporation i USA og/eller andre land.
- Mac, macOS og OS X er registrerte varemerker og/eller varemerker for Apple Inc. i USA og andre land.
- Alle andre systemnavn og produktnavn nevnt i denne bruksanvisningen er varemerker eller registrerte varemerker for deres respektive utviklingsselskaper. Denne bruksanvisningen viser ikke merkene ™ og ®.

- Vår produktgaranti er begrenset til selve dataregistreringsenheten, ved normal bruk i henhold til denne bruksanvisningen og med det tilbehøret som fulgte med denne enheten i det spesifiserte eller anbefalte systemmiljøet. Tjenester som er levert til firmaet, slik som brukerstøtte, er også underlagt disse begrensningene.
- Selskapet kan ikke påta seg noe ansvar for: problemer med din PC eller annen maskinvare oppstått ut fra bruk av dette produktet; dette produktets egnethet for spesifikk maskinvare, programvare eller tilbehør; driftskonflikter med annen installert programvare; tap av data eller annen utilsiktet eller uunngåelig skade.
- Selskapet kan ikke påta seg noe ansvar for økonomiske skader, tapt profitt, krav fra tredjeparter osv, oppstått ut fra bruk av programvaren som følger med denne enheten.

Български Устройство за записване на данни

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ
Да се пази извън достъпа на деца. При поглъщане, бързо потърсете лекарска помощ.
За да се намали опасността от пожар или токов удар, не излагайте устройството на дъжд или влага.
За да избегнете токов удар, не отваряйте корпуса. За сервизно обслужване се обръщайте само към квалифициран персонал.

Изисквания към работната среда

Поддържани операционни системи: Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13-10.15
- Операционната система, посочена в горния сайт за поддръжка, трябва да бъде фабрично инсталирана.
- Операторът не е гарантирано за всички устройства.
- Моля проверете последния списък за съвместимост на следния URL: https://www.sony.net/SLM_cmpt/

Когато използвате това устройство с PC

- Вижте илюстрацията **A** за връзка на устройство.
- Внимавайте при боравене с това устройство след като го е работило продължително време, тъй като повърхността може да е гореща.
- Ако това устройство не бъде разпознато от PC или от главното устройство, което използвате, изключете устройството, изключете или рестартирайте вашия PC или главното устройство, и опитайте да свържете това устройство отново.
- Когато се извършва пренос на данни, светодиодният индикатор мига. Не изваждайте това устройство, докато мига.

Отсъединяване на устройството от PC

В този раздел ние описваме процедурата за отсъединяване на това устройство от PC, докато PC е включен.

За потребителите на компютри, работещи под Windows

1 Кликнете "Премахването на хардуер и изваждането на информационния носител е безопасно" в зоната за съобщения долу вдясно на десктопа.
Върху екрана се появява това устройство, текущо свързано към PC.
2 Кликнете върху устройството.
3 Изчакайте да се появи съобщението "Safe to Remove Hardware (Премахването на хардуера е безопасно)" и отсъединете USB кабела от PC.

За потребителите на Mac

1 Влачете и пуснете иконата на това устройство върху десктопа в [Кошче].
2 След като иконата изчезне от десктопа, отсъединете USB кабела от PC.

Доставен софтуер

Свалете последния софтуер от следния URL.
https://www.sony.net/SLM_apps/
* За поддържаните от операторите език горния уебсайт.

Бележки във връзка с използването

Това устройство предоставя прецизни инструменти. Запаметената информация може да бъде загубена при внезапно настъпила неизправност. Като предварителна предпазна мярка срещу възможна непоправяща загуба/повреда запаметявайте данните в това устройство на друго място. Sony при никакви обстоятелства няма да репаратира, възстановява или дублират записаното съдържание.
Освен това, Sony няма да поема отговорност за каквото и да било повреждане или загубване на записани данни, независимо от причината.

- Имайте предвид следното, ако използвате другите устройства с USB интерфейс при свързване на това устройство към обикновителя.
  - Скоростта на предаване на данни може да се забави.
  - Възможно е да не можете да използвате това устройство, ако то е свързано към обикновителя чрез USB хъб. В такива случаи свържете устройството директно към порта на обикновителя.
- Не свързвайте неизпитан USB кабел към устройството, тъй като това може да повреди гнездото.
- Не изваждайте това устройство от оборудването по време на запис, четене или изтриване на данни. В противен случай можете да повредите данните.
- Ако това устройство остава включено към PC в следните ситуации, PC може да не работи правилно.
  - При стартиране или рестартиране на PC.
  - Когато PC влиза в състояние на "заспиване" или в икономичен режим, или излиза от тях.
- Отсъединявайте устройството от PC, преди да изпълнявате тези операции.
- Внезапното се препоръчва архивирането на правите осигурителни копия на данните, записани в това устройство.
- Нашата гаранция за продукта се ограничава само до самото външно SSD устройство, когато то се използва нормално в съответствие с тези инструкции за работа и с принадлежностите, които са били включени с устройството, и в спецификираната или препоръчаната работна среда за системата. Услугите, предоставяни от компанията, например поддръжката за потребители, също така подлежат на тези ограничения.

Sony има ли повече отговорност за каквото и да било повреждане или загубване на записани данни.

Боравене с устройството

- Не използвайте и не съхранявайте устройството в следните места. В противен случай устройството може да не работи правилно.
  - В места с екстремална горещина, студ или влага
  - Никога не оставяйте устройството под въздействие на висока температура, например подложено на действието на преки слънчеви лъчи, близо до нагревател или вътре в затворен автомобил през лятото. В противен случай устройството може да не работи правилно или да се деформира.
  - В място с голяма вентилация
  - В прашно или влажно място

Висока температура на устройството

При използване на устройството е възможно корпусът му да се нагрее. Това не представлява неизправност. В зависимост от работния режим температурата му може да се вдигне до 60°C или повече. При продължително докосване в такова състояние е възможно да се получи нискотемпературно изгаряне.

За подробна информация относно операциите и поддръжката вижте следния URL адрес.
www.sony.net/memorycard

Технически характеристики

Интерфейс	USB 3.2 Gen 2
Размери (Ш×В×Д, изключая части)	
Това устройство е само (Ш×В×Д.):	55 мм × 13 мм × 110 мм
С доставените гумени ленти (Ш×В×Д.):	59 мм × 17 мм × 110 мм
Тегло (Приблиз.)	130 гр.
Водо- / прахонепроницаемо*:	IP67
Удароустойчиво*:	Падане от 3 метра
Работна среда	
Температура:	от 5 °C до 40 °C
Влажност:	95 % или по-малко (без кондензация)
Среда на съхранение	
Температура:	от -25 °C до +60 °C
Влажност:	95 % или по-малко (без кондензация)

* Това устройство е удароустойчиво, водо- и прахонепроницаемо и е било тествано в контролирани лабораторни условия. Използвайте това устройство в подходяща работна среда. Повреди, предизвикани от течности или грубо боравене не се покриват от гаранцията.

Включени артикули:
Кабел USB Type-C с към USB Type-C (45 см) (1)
Кабел USB Type-C към USB Standard-A (45 см) (1)
Гумени ленти (2), лист стикери с етикети (1): Вижте илюстрацията **B** за начина на използването им. Гумени ленти за закрепване на вашия етикет или бележка.
Комплект печатна документация

Дизайнът и техническите характеристики могат да бъдат променяни без предизвестие.

Търговски марки

- USB Type-C® и USB-C® са търговски марки на USB Implementers Forum.
- Microsoft и Windows са регистрирани търговски марки на Microsoft Corporation в САЩ и/или други държави.
- Mac, macOS и OS X са регистрирани търговски марки и/или търговски марки на Apple Inc. в САЩ и други държави.
- Всички други имена на системи и продукти, които се срещат в тези инструкции за работа, са или търговски марки, или регистрирани търговски марки на съответните компании, които са тя разработили. В тези инструкции за работа не са показвани символите ™ и ®.

- Нашата гаранция за продукта се ограничава само до самото устройство за записване на данни, когато то се използва нормално в съответствие с тези инструкции за работа и с принадлежностите, които са били включени с устройството, и в спецификираната или препоръчаната работна среда за системата. Услугите, предоставяни от компанията, например поддръжката за потребители, също така подлежат на тези ограничения.
- Компанията няма да поема каквато и да било отговорност за повреди или щети, възникнали при употребата на това устройство, както и искове от трети страни.
- Компанията няма да поема каквато и да било отговорност за проблеми с вашия PC или с друг хардуер, възникнали при употребата на този продукт; пригодността на този продукт за работа със специфичен хардуер, софтуер или периферни устройства; конфликти при работа с друг инсталиран софтуер; загуба на данни или случайни или неизбежни щети.
- Компанията няма да поема каквато и да било отговорност за финансови загуби, пропуснати печалби, искове от трети страни и пр., възникнали при употребата на софтуера, доставен с това устройство.

Hrvatski Uređaj za snimanje podataka

UPOZORENJE
Držite dalje od djece. Ako se proguta, odmah posjetite liječnika.
Kako biste smanjili opasnost od požara ili strujnog udara, ne izlažite uređaj kiši ili vlazi.
Da biste izbjegli strujni udar, ne otvarajte kućište. Popravke prepustite isključivo stručnim osobama.

Zahtjevi za online okruženje

Podržani operacijski sustavi: Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13-10.15
- Operativni sustav na prethodno navedenoj stranici za podršku mora biti instaliran u tvornici.
- Nije zajamčen rad za sve uređaje.
- Provjerite najnoviju listu za kompatibilnost na sljedećoj URL adresi: https://www.sony.net/SLM_cmpt/

Kada koristite ovu jedinicu na računaru

- Pogledajte sliku **A** za način povezivanja.
- Budite oprezni prilikom rukovanja ovom jedinicom nakon dugih razdoblja uporabe jer površina može biti vruća.
- Ako računalo ili dodatni uređaj koji upotrebljavate nije prepoznao ovu jedinicu, isključite jedinicu, ugasite ili ponovno pokrenite svoje računalo ili dodatni uređaj i pokušajte ponovno uključiti ovu jedinicu.
- Kada je prijenos podataka u tijeku, LED indikator treperi. Nemojte uklanjati ovu jedinicu tijekom treperenja.

Odspajanje jedinice s osobnog računala

U ovom dijelu opisan je postupak za odspajanje jedinice s osobnog računala kad je osobno računalo uključeno.

Korisnici operativnog sustava Windows računalo

1 Kliknite na „Sigurno uklanjanje hardvera i izbacivanje medija" u području obavijesti u donjem desnom kutu radne površine.
Ova jedinica koja je trenutačno povezana na računalo se pojavi na zaslonu.
2 Kliknite na ovu jedinicu.
3 Pričekajte dok se ne prikaže poruka „Safe to Remove Hardware« (Sigurno uklanjanje hardvera), a zatim odspojite USB kabl s osobnog računala.

Korisnici operativnog sustava Mac

1 Prevucite i spustite ikonu jedinice na radnoj površini u [Trash] (Otpad).
2 Nakon što ikona nestane s radne površine, odspojite USB kabl s osobnog računala.

Priloženi softver

Preuzmite najnoviji softver sa sljedeće URL adrese
https://www.sony.net/SLM_apps/
* Pojedinosti moćete pronaći na prethodno navedenoj internetskoj stranici.

Napomene o upotrebi

Ova jedinica je precizan instrument. Može doći do gubitka spremljenih podataka usljed iznenadnog kvara. Radi predostrožnosti od mogućeg kvara, u vremena na vrijeme načinite podatke sa ove jedinice na nekom drugom mjestu. Kompanija Sony neće popraviti, povratiti ili replikovati snimljeni sadržaj ni pod kojim okolnostima.
Pored toga, tvrtka Sony ne snosi odgovornost za oštećenja ili gubitke snimljenih podataka u bilo koj ostalo.

- Imajte na umu sljedeće kada koristite druge USB uređaje dok spajate ovaj uređaj na računalo.
  - Brzina prijenosa podataka može biti smanjena.
  - Možda neće moći koristiti jedinicu ako je povezana na optemu putem USB čvorišta. Ako je to slučaj, povežite ovu jedinicu izravno na USB priključak optema.
- Nemojte povezati priključni USB kabel na jedinicu jer to može oštetiti utičnicu.
- Nemojte uklanjati jedinicu iz optema tijekom pisanja, čitanja ili brisanja podataka. Može doći do gubitka podataka.
- Ako je ova jedinica i dalje povezana na PC-jem u sljedećim situacijama, PC možda neće funkcionirati ispravno.
  - Kada pokrenete ili restartujete PC.
  - Prilikom pokretanja ili povratka iz stanja mirovanja ili hibernacija ili se vrati iz njih.
  Prekinite vezu ove jedinice sa PC-jem pre obavljanja ovih radnji.
- Odspojite ovu jedinicu od prethodno navedene kontrole reservne kopije podataka zapisanih na ovoj jedinici.
- Naša garancija za proizvod je ograničena isključivo na sam uređaj za skladištenje podataka kada se koristi uobičajenim načinom u skladu sa ovim uputstvima za rukovanje i sa dodatcima koji su priloženi uz ovu jedinicu, u naznačenom ili preporučenom sistemskom okruženju. Usluge koje pruža Kompanija, kao što je korisnička podrška, također podliježu ovim ograničenjima.
- Tvrtka ne može prihvatiti odgovornost za oštećenje ili gubitak koji nastaju iz uporabe ovog uređaja ili za bilo koji zahtjev od treće strane.
- Tvrtka ne može prihvatiti nikakvu odgovornost za: probleme s Vašim osobnim računalom ili drugim hardverom koji nastaju iz uporabe ovog proizvoda; prikladnost ovog proizvoda za specifični hardver, softver ili perifernu opremu; radne konflikte s drugim instaliranim softverom; gubitak podataka ili druge slučajne ili neizbježne štete.
- Tvrtka ne može prihvatiti nikakvu odgovornost za financijske gubitke, izgubljene profite, zahtjeve trećih strana itd. koji nastaju iz uporabe softvera koji se isporučuje s ovim uređajem.

SKompanija Sony nije odgovorna za oštećenje ili gubitak snimljenih podataka.

Rukovanje jedinicom

- Nemojte koristiti ni pohranjivati jedinicu na sljedećim mjestima. To može dovesti do kvara jedinice.
  - Na izuzetno vrućim, hladnim ili vlažnim mjestima
  Nikad nemojte ostavljati jedinicu izloženu visokoj temperaturi, npr. na izravnoj sunčevoj svjetlosti, u blizini grijalice ili unutar zatvorenog auta leti. Ako to uradite može doći do kvara ili deformacije jedinice.
  - Na slabo provjetrenom mjestu
  - Na prašnjavom ili vlažnom mjestu

Visoka temperatura jedinice

Glavni dio jedinice se zagrijava tijekom uporabe jedinice. To nije kvar. Ovisno o radnom statusu temperatura može porasti do 60 °C ili više. Dugotrajno dodirivanje u ovom stanju može uzrokovati opekline.

Za pojedinosti o vezi rukovanja i informacija glede podrške, pogledajte sljedeći URL.
www.sony.net/memorycard

Specifikacije

Sučelje	USB 3.2 Gen 2
Dimenzije (Pribl.)	
Samo ova jedinica (Pribl.):	55 mm × 13 mm × 110 mm (Š × V × D, bez izbočina)
S isporučenim gumenim trakama (Pribl.):	59 mm × 17 mm × 110 mm
Masa (Pribl.)	130 g
Otpornost na vodu/prašinu*:	IP67
Otpornost na udarce*:	pad s 3 metra
Radna okolina	
Temperatura:	5 °C do 40 °C
Vlažnost:	95% ili manje (nekondenzirajuća)
Skladišno okruženje	
Temperatura:	-25 °C do +60 °C
Vlažnost:	95% ili manje (nekondenzirajuća)

* Ova je jedinica otporna na udarce, vodu i prašinu i ispitana u kontroliranim laboratorijskim uvjetima. Upotrebljavajte ovu jedinicu u odgovarajućem okruženju. Šteta uzrokovana tekućinama i grubim rukovanjem nije pokrivena jamstvom.

Uključeni artikli:
Kabel za spajanje USB Type-C s USB Type-C (45 cm) (1)
Kabel za spajanje USB Type-C s USB Standard-A (45 cm) (1)
Gumene trake (2), list s naljepnicama (1): Vidjeti sliku **B** radi njihove uporabe. Gumene trake za osiguravanje svoje naljepnice ili dopisa.
Komplet ispisane dokumentacije

Dizajn i specifikacije podložni su promjenama bez prethodne najave.

Zaštitni znakovi

- USB Type-C® i USB-C® su zaštitni znakovi organizacije USB Implementers Forum.
- Microsoft i Windows su registrirani zaštitni znakovi tvrtke Microsoft Corporation u Sjedinjenim Američkim Državama i/ili drugim državama.
- Mac, macOS i OS X su registrirani zaštitni znakovi i/ili zaštitni znakovi tvrtke Apple Inc. u SAD-u i drugim državama.
- Svi drugi nazivi sustava i proizvoda spomenutih u ovim radnim uputama su zaštitni znakovi ili registrirani zaštitni znakovi svojih razvojnih tvrtki. Ove radne upute ne sadrže oznake ™ i ®.

- Naša jamstva za proizvod ograničeno je samo na uređaj za skladištenje podataka kada se koristi uobičajenim u skladu sa ovim uputstvima za rukovanje i sa dodatcima koji su priloženi uz ovu jedinicu, u naznačenom ili preporučenom sistemskom okruženju. Usluge koje pruža Kompanija, kao što je korisnička podrška, također podliježu ovim ograničenjima.
- Tvrtka ne može prihvatiti odgovornost za oštećenje ili gubitak koji nastaju iz uporabe ovog proizvoda ili za bilo koji zahtjev od treće strane.
- Tvrtka ne može prihvatiti nikakvu odgovornost za: probleme sa vašim PC-jem ili drugim hardverom koji proističe iz uporabe ovog proizvoda; pogodnost uporabe ovog proizvoda za određeni hardver, softver ili periferne uređaje; konflikte u radu sa drugim instaliranim softverom; gubitak podataka; ili druge slučajne ili neizbežne štete.
- Kompanija ne može da prihvati nikakvu odgovornost za finansijsku štetu, gubitak profita, potraživanja od trećih strana itd. koji proističu iz upotrebe softvera priloženog uz ovaj uređaj.

Srpski Уређај за снимање података

UPOZORENJE
Držite dalje od dece. Ako se proguta, odmah se obratite lekaru.
Da biste smanjili opasnost od požara ili strujnog udara, ne izlažite uređaj kiši ili vlazi.
Da biste izbegao strujni udar, ne otvarajte kućište. Servisiranje prepustite samo kvalifikovanom osoblju.

Zahtevi u vezi sa radnim okruženjem

Podržani operativni sistemi: Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13-10.15
- Operativni sistem navođen na sajtu za podršku mora da bude fabrički instaliran.
- Funkcionisanje nije garantovano na svim uređajima.
- Proverite najnoviju listu za kompatibilnost na sledećoj URL adresi: https://www.sony.net/SLM_cmpt/

Kada koristite ovu jedinicu na računaru

- Pogledajte ilustraciju **A** za način povezivanja.
- Budite oprezni prilikom rukovanja ovom jedinicom nakon duže upotrebe jer se njegova površina može zagrejati.
- Ako PC ili matični uređaj koji koristite ne prepoznaju ovu jedinicu, priključite veru sa uređajem, isključite ili restartujte PC ili matični uređaj i pokušajte ponovo priključiti ovu jedinicu.
- Dok je prenos podataka u toku, LED indikator treperi. Nemojte da raskidate ovu jedinicu dok treperi.

Prekidanje veze ove jedinice sa PC-jem

U ovom odeljku opisujemo proceduru za prekidanje veze ove jedinice sa PC-jem dok je PC uključen.

Korisnici operativnog sistema računar sa operativnim sistemom Windows

1 Kliknite na „Bezbedno ukloni hardver i izbaci medijum« u delu sa obaveštenjima u donjem desnom uglu radne površine.
Ova jedinica koja je trenutno povezana na računarom će se pojaviti na ekranu.
2 Kliknite na ovu jedinicu.
3 Sačekajte dok se ne prikaže poruka „Safe to Remove Hardware« (Sigurno uklanjanje hardvera), a zatim odspojite USB kabl od PC-ja.

Korisnici Mac

1 Prevucite i pustite ikonicu ove jedinice na radnoj površini u [Trash] (Kanta za smeće).
2 Nakon što ikona nestane sa radne površine, odvojite USB kabl od PC-ja.

Priloženi softver

Preuzmite najnoviji softver sa sledeće URL adrese
https://www.sony.net/SLM_apps/
* Za detalje pogledajte veb-stranu iznad.

Napomene u vezi sa upotrebom

Ova jedinica je precizni instrument. Sačuvani podaci se mogu izgubiti usled iznenadnog kvara. Radi predostrožnosti od mogućeg kvara, u vremena na vreme sačuvajte podatke sa ove jedinice na nekom drugom mestu. Kompanija Sony neće popraviti, povratiti ili replikovati snimljeni sadržaj ni pod kojim okolnostima.
Pored toga, kompanija Sony ne snosi odgovornost za oštećenja ili gubitke snimljenih podataka u bilo kog razloga.

- Kada istovremeno koristite druge USB uređaje i povezujete ovu jedinicu na optemu, imajte na umu sledeće.
  - Brzina prenosa ovu jedinice se može smanjiti.
  - Možda neće moći da koristite ovu jedinicu ako je povezana na optemom putem USB čvorišta. Ako do toga dođe, povežite ovu jedinicu direktno na USB priključak na optemu.
- Ne povezujte pogrešni USB kabl na ovu jedinicu jer to može oštetiti utičnicu.
- Ne isključujte kabl između ove jedinice i optema dok se podaci upisuju, očitavaju ili brišu. Ako to uradite, možete oštetiti podatke.
- Ako je ova jedinica i dalje povezana na PC-jem u sledećim situacijama, PC možda neće funkcionisati ispravno.
  - Kada pokrenete ili restartujete PC.
  - Kada PC ode u režim sanskoni ili hibernacija ili se vrati iz njih.
  Prekinite vezu ove jedinice sa PC-jem pre obavljanja ovih radnji.
- Odspojite ovu jedinicu od prethodno kreirane rezervne kopije podataka zapisanih na ovoj jedinici.
- Naša garancija za proizvod je ograničena isključivo na sam uređaj SSD disk kada se koristi uobičajenim u skladu sa ovim uputstvima za rukovanje i sa dodatcima koji su priloženi uz ovu jedinicu, u naznačenom ili preporučenom sistemskom okruženju. Usluge koje pruža Kompanija, kao što je korisnička podrška, također podležu ovim ograničenjima.

SKompanija Sony nije odgovorna za oštećenje ili gubitak snimljenih podataka.

Rukovanje ovom jedinicom

- Nemojte koristiti ili skladištiti ovu jedinicu na sledećim lokacijama. Ako to uradite može doći do kvara.
  - Negde gde je izuzetno vruće, hladno ili vlažno.
  Nikada ne ostavljajte jedinicu izloženu visokoj temperaturi, kao što je direktna sunčeva svetlost, blizu grejalica ili unutar zatvorenog auta leti. Ako to uradite može doći do kvara ili deformacije jedinice.
  - Na loše provetrenom mestu
  - Na prašnjavom ili vlažnom mestu

Visoka temperatura ove jedinice

Pri korišćenju ove jedinice njeno glavno tele se zagreva. Ovo nije kvar. Zavisno od statusa rada, temperatura se može podići i do 60 °C i više. Dodirivanje jedinice tokom dužeg perioda u ovom stanju može izazvati blage opekotine.

Za detaljne informacije o radu i podršci, pogledajte sledeću URL adresu.
www.sony.net/memorycard

Specifikacije

Interfejs	USB 3.2 Gen 2
Dimenzije (pribl.)	
Samo ova jedinica (pribl.):	55 mm × 13 mm × 110 mm (Š × V × D, bez izbočina)
Sa priloženim gumenim trakama (pribl.):	59 mm × 17 mm × 110 mm
Težina (pribl.)	130 g
Zaštita od prodora vode/praine*:	IP67
Zaštita od udara*:	pad sa visine od 3 m
Radno okruženje	
Temperatura:	5 °C do 40 °C
Vlažnost:	95% ili manje (nekondenzujuća)
Okruženje za skladištenje	
Temperatura:	-25 °C do +60 °C
Vlažnost:	95% ili manje (nekondenzujuća)

* Ova jedinica je otporna na udar, vodu i prašinu i testirana je pod kontrolisanim laboratorijskim uslovima. Koristite ovu jedinicu u odgovarajućem okruženju. Oštećenje izazvano tečnošću i grubo rukovanje nisu pokriveni garancijom.

Sadržaj:
USB Type-C na USB Type-C kabl (45 cm) (1)
USB Type-C na USB Standard-A kabl (45 cm) (1)
Gumene trake (2), list sa nalepnicama (1): Pogledajte sliku **B** za njihovo korišćenje. Gumene trake za pričvršćivanje etikete ili beleške.
Komplet štampane dokumentacije

Dizajn i specifikacije podležu promenama bez prethodnog obaveštenja.

Zaštitni znaci

- USB Type-C® i USB-C® su zaštitni znaci organizacije USB Implementers Forum.
- Microsoft i Windows su registrovani zaštitni znaci i/ili zaštitni znaci kompanije Microsoft Corporation u SAD i/ili drugim državama.
- Mac, macOS i OS X su registrovani zaštitni znaci i/ili zaštitni znaci kompanije Apple Inc. u SAD i drugim državama.
- Sva druga imena sistema i proizvoda spomenuta u ovim uputstvima za rukovanje su zaštitni znaci ili registrovani zaštitni znaci njihovih razvojnih kompanija. Ova uputstva za rukovanje ne prikazuju oznake ™ i ®.

- Naša garancija za proizvod je ograničena isključivo na sam uređaj za skladištenje podataka kada se koristi uobičajenim u skladu sa ovim uputstvima za rukovanje i sa dodatcima koji su priloženi uz ovu jedinicu, u naznačenom ili preporučenom sistemskom okruženju. Usluge koje pruža Kompanija, kao što je korisnička podrška, takođe podležu ovim ograničenjima.
- Kompanija ne može da prihvati odgovornost za štetu ili gubitak koji proističe iz upotrebe ovog uređaja ili za bilo koji zahtev od treće strane.
- Kompanija ne može da prihvati nikakvu odgovornost za: probleme sa vašim PC-jem ili drugim hardverom koji proističe iz upotrebe ovog proizvoda; pogodnost upotrebe ovog proizvoda za određeni hardver, softver ili periferne uređaje; konflikte u radu sa drugim instalisanim softverom; gubitak podataka; ili druge slučajne ili neizbežne štete.
- Kompanija ne može da prihvati nikakvu odgovornost za finansijske gubitke, izgubljene profite, potraživanja od trećih strana itd. koji proističu iz upotrebe softvera priloženog uz ovaj uređaj.

Македонски Уред за снимање податоци

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ
Чувајте го поматарна од деца. Доколку го проголтате, навремено отидете на лекар.
За да го намалите ризикот од пожар или струен удар, не изложувајте ја единицата на дожд или влага.
За да избегнете струен удар, не отворајте го кабинетот. Сервисирањето треба да го извадува само квалификуван персонал.

Услови за работната средина

Поддржани оперативни системи: Windows® 10, Windows® 8.1, macOS 10.13-10.15
- Оперативниот систем наведен на горенаведеното мрежно место за поддршка мора да биде фабрички инсталиран.
- Не гарантираме дека ќе функционира на сите уреди.
- Проверете ја најновата листа за компатибилност на следниот URL: https://www.sony.net/SLM_cmpt/

Кога го користите уредот на персоналниот компјутер

- Видете слика **A** за начинот на поврзување.
- Внимавајте кога ракувате со уредот по подолг период на употреба, затоа што површината може да биде жешка.
- Ако уредот не е препознаен од персоналниот компјутер или уредот домаќин што користите, исклучете го уредот, исклучете го или рестартирајте го персоналниот компјутер или уредот домаќин и пробајте повторно да го вклучите уредот.
- Кога е во тек пренесувањето на податоци, LED индикаторот трепка. Не вадете го уредот додека трепка.

Исклучување на единицата од персоналниот компјутер

Во овој дел ја опишуваме постапката за исклучување на единицата од персоналниот компјутер додека е вклучен персоналниот компјутер.

Корисници на Windows PC

1 Кликнете на „Безбедно отстрани хардвер и медиум за вадење" во полето за известувања во долниот десен агол на работната површина.
Уредот што е моментално поврзан со персоналниот компјутер се појавува на екранот.
2 Кликнете на оваа единица.
3 Почекајте да се појави пораката „Safe to Remove Hardware" (Безбедно е да се извади хардверот) и исклучете го УСБ-кабелот од персоналниот компјутер.

Корисници на Mac

1 Повлечете и пуштете ја иконата на оваа единица на работната површина во [Trash].
2 Откако ќе исчезне иконата од работната површина, исклучете го УСБ-кабелот од персоналниот компјутер.

Испорачан софтвер

Преземете го најновиот софтвер од следниот URL
https://www.sony.net/SLM_apps/
* За детални информации, видете на горенаведената веб-локација.

Напомени за употреба

Оваа единица е прецизен инструмент. Зачуваните податоци може да се изгубат поради неочекуван дефект. Заради мерка за претпазливост, повремено зачувувајте ги податоците од оваа единица на друго место. Sony во никој случај нема да врши поправки, враќање или дуплирање на снимените содржини.
Покрај тоа, Sony нема да биде одговорен за оштетувања или губење на снимените податоци од која било причина.

- Имајте го предвид следното кога користите други УСБ уреди додека ја поврзувате оваа единица со опремата.
  - Брзината на пренесување на податоците може да се намали.
  - Може да не бидете во можност да ја користите оваа единица ако е поврзана преку разделник на УСБ-приклучоци. Ако дојде до тоа, поврзете ја единицата директно со УСБ-портата на опремата.
- Не поврзувајте непроверен УСБ-кабел со оваа единица, бидејќи може да го оштети приклучокот.
- Не отстранувајте ја оваа единица од опремата додека, пишувате, читате или бришете податоци. Во спротивно може да се оштетат податоците.
- Ако оваа единица е е поврзану поврзана со персоналниот компјутер во следните ситуации, персоналниот компјутер може да не функционира правилно.
  - Кога го стартувате или ќе ја рестартувате персоналниот компјутер.
  - Кога персоналниот компјутер влегува во режим на спиење или мирување или се враќа од оние состојби.
  Исклучете ја единицата од персоналниот компјутер пред да ги направите оние операции.
- Се препорачува периодично да правите резервни копии од содржината меморирана на уредот.
- Гаранцијата за нашиот производ е ограничена само на надворешниот тврд диск, кога се користи нормално во согласност со овие упатства за работа и со додатоците што се приложени кон оваа единица, во наведена или препорачана системска околина. Услугите што ги обезбедува нашата компанија, како што е поддршка за корисници исто така подлежат на овие ограничувања.

Sony не прифаќа никаква одговорност за оштетувања или губење на снимените податоци.

Ракување со оваа единица

- Не користете ја и не чувајте ја единицата на следниве места. Во спротивно, може да дојде до дефект.
  - На многу жешки, ладни или влажни места
  Никогаш не оставајте ја единицата изложена на висока температура, како на пример на директна сончева светлина, во близина на грејач или во затворен автомобил во летниот период. Во спротивно, може да ме функционира правилно или да се деформира.
  - На слабо проветрени места
  - На места